



# Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

In advance, 3 Rs. per quarter.

THURSDAY, 23<sup>RD</sup> SEPTEMBER 1837.

Four annas per copy.

## NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government, will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only; and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the government, are hereby ordered and directed to be conform'd to and obeyed accordingly. It is not intended that public intelligence, or private advertisements, and notifications should be inserted in the government gazette.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,  
JOHN BAX, Secy. to Govt.

## Legislative Department.

FORT WILLIAM.

THE 14TH AUGUST, 1837.

The following Draft of a proposed Act, was read in Council for the first time on the 14th August 1837.

Act No. — of 1837.

It is hereby enacted, that it shall be competent to the Governor in Council of Fort St. George, by an order in Council, to invest Principal Sudder Amceens at Stations where Jail Deliveries are held, with the same powers of commitment in cases of Perjury as are exercised by the Criminal Judges, under Sec. III. Reg. VIII. of 1829, of the Madras Code.

Ordered, that the Draft now read, be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first meeting of the Legislative Council of India, after the 29th day of September next.

W. H. MACNAGHTEN,  
Secy. to the Govt. of India.

## Legislative Department.

FORT WILLIAM.

THE 4TH SEPTEMBER, 1837.

**Resolution.**—It appears to be on many accounts expedient, that, in a short time, the Governor General should visit the North Western Provinces of the Presidency of Fort William, unattended by any Member of the Council of India.

It is provided by Parliament (Section 70, Acts 3 and 4. W. m. 4th (ap. 85.) that, on such occasions "it shall be lawful for the said Governor General in Council, previously to the departure of the said Governor General, to nominate some Member of the Council of India to be President of the said Council, in whom during the absence of the said Governor General from the said Presidency of Fort William in Bengal, the powers of the said Governor General in assemblies of the said Council, shall be reposed."

It is also provided by Parliament that, "it shall be lawful, in every such case for the said Governor General in Council, by a Law or Regulation for that purpose to be made, to authorize the Governor General alone to exercise all or any of the powers which might be exercised by the said Governor General in Council, except the power of making Laws or Regulations."

His Lordship in Council has determined, in the exercise of the powers entrusted to him by Parliament, to pass a Legislative Act conferring all the executive powers of the Supreme Government on the Governor General during his absence. Though new in form, this arrangement is by no means new in substance. On the contrary, it has virtually existed whenever a Governor General has been separated from his Council; and the only novel circumstance is, that what on former occasion was effected by means of an understanding between the Members of the Government, will now, according to the directions of Parliament, be effected by a Legislative enactment; but the same understanding will yet exist, and the same mutual references be made upon matters of importance as have been hitherto found sufficient to facilitate the cordial co-operation of the two authorities and to ensure harmony and confidence in the transaction of public affairs.

The business of the Legislative Department, during the absence of the Governor General, will be conducted in the manner prescribed by the Act of Parliament,—Drafts of Acts will be promulgated for general information by the authority of the President in Council; but none will be finally passed without the assent of the Governor General signified in writing.

The business of the Supreme Government in other departments, will be conducted according to arrangements to be agreed upon between the Governor General and President in Council.

The business of the Government of Bengal will, during the absence of the Governor General, be conducted by a Deputy Governor.

The Lieutenant Governor of the N. W. Provinces has, to the great regret of His Lordship in Council, signified his intention to retire in a short time from the Public Service. It appears to His Lordship in Council that to appoint a Lieutenant Governor of those Provinces at a time when the Governor General is actually residing within them, would be to incur large expense without proportionably adding to the efficiency of the administration. His Lordship in Council is satisfied that he shall best conform to the spirit of the existing Acts of Parliament, and best consult the Public interests by taking the N. W. Provinces, after the departure of the Lieutenant Governor, into the immediate charge of the Supreme Government. The Governor General who will hold all the Executive powers of the Supreme Government, will himself, during his residence in those Provinces, perform the functions now performed by the Lieutenant Governor, in communication with the President in Council, in such mode as may be determined upon between the two authorities.

The following Draft of a proposed Act is accordingly published for general information.

ACT No.—OF 1837.

It is hereby enacted, that from the day on which it shall be notified by an Order of the Governor General of India in Council published in the Official Gazette that the said Governor General has quitted his Council for the purpose of proceeding to the N. W. Provinces, till the time at which the said Governor General shall, next after the said notification, rejoin his Council, the said Governor General shall have all the powers of Governor General in Council except the power of making Laws or Regulations.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 14th day of October next

W. H. MACNAGHTEN,  
(3) Secy. to the Govt. of India.

### Legislative Department.

FORT WILLIAM,

THE 4TH SEPTEMBER, 1837.

The following Draft of a proposed Act, was read in Council for the first time, on the 4th September 1837.

ACT No.—OF 1837.

It is hereby enacted, that from the—day of— all Aumeens of Police, who have been or may be appointed according to section XL, Regulation XI. of 1816, of the Madras Code, to act with the Police powers vested in Tuhssildars by that Regulation, shall possess all Police powers and Criminal Judicial powers which are vested in Tuhssildars within the Territories subject to the Presidency of Fort St. George by any Law or Regulation whatever, and shall be subject to all provisions to which, by any Law or Regulation, Tuhssildars are subject, in respect of any of those powers.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 20th day of October 1837.

W. H. MACNAGHTEN,  
(3) Secy. to the Govt. of India.

### Notice

Is hereby given, that the undermentioned articles have lately been discovered to have

been picked up by some Fishermen in the vicinity of the village of Keilwek, near Mahim, in the Bassein Talooka, of this collectorate, about the period of the late storm, and will be made over to the owners on their establishing their claims to them at Tannah, vizt.

- |                                     |                            |
|-------------------------------------|----------------------------|
| 1 Ship ladder,                      | 2 Penknives,               |
| 5 Plaaks,                           | 1 Glass phial,             |
| 2 Broken box with lock,             | 3 Seer of cloves,          |
| 141 Pieces of course curtain gauze, | 4 Handkerchiefs,           |
| 3 Pantaloons,                       | 1 Native coat,             |
| 1 Torn angraka,                     | 1 Pair of native breeches, |
| 1 Scissors,                         | 1 Lead,                    |

G. GIBERNE,  
Magistrate.

Tannah, 18th September 1837.

### जाहोर नामा

खाली लिहिलें सामान मौजे केळ्वें नजिक कसबे माहोम तालुके वसद जिल्हा ठाणे येथे काहो काळो लोक याणो गेले तुफानाच सुमार धरलेसे आलिकडे मिळाले ते माल काहो आपली मालकी कसबे ठाणे येथे शाबुदी केल्यास दिले जाइल ते तपशील

- |                        |                 |
|------------------------|-----------------|
| १ गलवताचो शिडी         | ३ सुरवाती       |
| ५ फळा                  | १ फाटका आंगरखा  |
| १ पटी फुटको कुलुपसुध्द | ४ रुमाल         |
| १ लवंगा सुमार अ        | १ सळद शिशाचो    |
| दशेर                   | १ कातर          |
| १ गुडगी                | २ चाकू          |
| १४१ मकरदाण्या          | १ कुंपो कांचेची |
| जाबा                   | १ आंगडे काळें   |

तारीख १८ सप्टेंबर सन १८३७

G. GIBERNE,  
Magistrate.

### Notice

Is hereby given, that three small country boats or " Muchwehs, " and two large boats or " Malngeerees " have been washed ashore in the Mahim Peyta division of the Bassein Talooka, of the Tannah Zilla; parties laying claim to the same, are requested to furnish proof thereof before the Mhalkurry of Mahim.

G. GIBERNE,  
Magistrate.

Tannah, 16th September 1837.

### जाहोर नामा

तीन मचवे व दोन माहागिच्या पेटा माहोम तालुके वसद जिल्हा ठाणे येथे किनाऱ्यास लागल्याआहेत त्या ज्याच्या असतील त्यांची पेटा मजकुर येथिल माहालकरो याजकडे आपली मालकीची बीद करावी तारीख १६ माहे सप्टेंबर सन १८३७

G. GIBERNE,  
Magistrate.

SECOND LOTTERY of 1837, for the improvement of the City of Calcutta.

*Eighth and Last Day's Drawing, Thursday, 31st August, 1837.*

**PRIZES.**

No. 2018 Prize of 100,000 Company's Rs.  
 Nos. 2175 3151 3409 2061 1140 2048 and  
 3599 Prizes of 1,000 Company's Rupees each.  
 Nos. 1849 1045 1954 2080 663 and 1251  
 Prizes of 500 Company's Rupees each.  
 Nos. 1216 1228 3986 3522 324 2595 3457  
 428 2894 2265 48 1623 3753 2535 3352  
 3683 and 3344 Prizes of 200 Company's  
 Rupees each.

JOSEPH DE HEZETA,  
*Secy. to the Lottery Committee.*

*Calcutta, August 31st 1837.*

**TENDERS FOR THE SUPPLY OF CLOTHING TO THE NIZAM'S**

**ARMY.**

The Resident at Hyderabad (on the part of the Nizam's Government) will, until Monday the 23rd October next, receive Tenders for the supply of Clothing to the Nizam's Regular Army.

The Clothing is to be complete with Pads, Shoulder Straps, (Grenadier, and Light Companies with Wings) Buttons with the number of the Regiment, and to be made up in every respect as worn in the Company's Army, and according to a muster Jacket to be forwarded.

It is to be delivered at the following stations and subject to survey on arrival.

Hyderabad, 6-16th of the whole, more or less.  
 Aurungabad, 5-16th ..... do..... do.  
 Ellichpoor, 3-16th ..... do..... do.  
 Hingolee, 2-16th ..... do..... do.

The Tenders will express the price of one of each article as hereafter detailed, and is to include every charge for packing, carriage, &c. and to be delivered at the several stations above mentioned, on or before the 15th November 1838.

The Resident reserves to himself the right of rejecting any Tender, without assigning a reason thereof.

The Person or Persons to whom the contract is eventually given, will be expected to furnish the security of a respectable House of Agency for the due fulfilment of their contract in the sum of Company's Rupees (20,000) Twenty thousand.

The mode of payment will be as under.

One third of the Estimate on the Contract being closed, and approved of, and the receipt of the Clothing Indents acknowledged.

One third when the Clothing is half finished, and the other third when it is delivered, surveyed and approved of at the several stations.

The Tenders are to be addressed to the Military Secretary to the Resident at Hyderabad and to be superscribed "Tenders for Clothing".

Any further information that may be required will be afforded on application to the above Officer,

*Probable amount of Clothing (more or less) required.*

*Infantry.*

*Including Garrison Battalion and Company of Sappers.*

- 18 Staff Serjeant's Jackets.
- 80 Soobadar's.....do.
- 86 Jemadar's.....do.
- 18 Drum Major's.....do.
- 6 Serjeant's.....do.
- 9 Havildar Major's.....do.
- 384 Havildar's.....do.
- 180 Drummer's.....do.
- 5,840 Rank and File.....do.
- 70 Lascar's.....do.
- 70 Puckallie's.....do.
- 18 Staff Serjeant's.....Caps.
- 6 Serjeant's.....do.
- 70 Color Badges.....do.
- 10 Pairs Soobedar Major's Epaulettes.
- 17 Do. Soobedar's Wings.
- 52 Do. Soobedars Battalion Company's Wings.
- 16 Do. Jemadar's Wings.
- 70 Do. do. Battalion Company's Wings.
- 18 Do. Drum Major's Wings.
- 200 Girdles for Staff Serjeants, Native Officers and Drum Majors.
- 400 Girdles for Havildars.

*Invalids.*

- 2 Staff Serjeant's Jackets.
- 8 Soobadar's.....do.
- 15 Jemadar's.....do.
- 6 Drum Major's.....do.
- 7 Serjeant's.....do.
- 1 Havildar Major's.....do.
- 40 Havildar's.....do.
- 12 Drummer's.....do.
- 240 Rank and File.....do.
- 2 Pairs Soobadar Major's Epaulettes.
- 6 Do....do. Battalion Company's do.
- 15 do....Jemadars do. do. do.
- 6 do....Drum Major's Wings.

*Artillery and Store Department.*

- 3 Staff Serjeant's Jackets.
- 5 Serjeant's.....do.
- 4 Soobadar's.....do.
- 8 Jemadar's.....do.
- 30 Havildar's.....do.
- 1 Corporal's.....do.
- 9 Drummer's.....do.
- 640 Rank and File.....do.
- 8 Puckallie's.....do.
- 3 Syrang's.....do.
- 13 Tindal's.....do.
- 120 Store Lascar's.....do.
- 3 Staff Serjeant's Caps.
- 5 Serjeant's.....do.
- 4 Color Badges.
- 3 Pairs Soobadar Major's Epaulettes.
- 1 do. Soobadar's Epaulettes.
- 8 do. Jemadar's.....do.
- 15 Girdles for Staff Serjeant's and Native Officers &c.
- 30 do. for Havildars.

The tenders will express the price of one of each article including all charges &c.

The Corps to be furnished with Clothing are as follows.

1st Company of Artillery including General Depôt.	3rd. Infantry.
2nd do. and Store Department.	4th....do.
3rd do. do. do.	5th....do.
4th do. do. do.	6th....do.
One Company of Sappers.	7th....do.
1st. Infantry.	8th....do.
2nd do.	Garrison Bata.
	Invalid..do.

By order.  
J. A. MOORE,  
Milj. Secy.  
(3)

Hyderabad, 23rd August 1837.

**Notice**

Is hereby given, that verbal tenders to be approved by the Commandant of Artillery, will be received at the Office of the Agent for Gun Carriages, until 1 o'clock on Wednesday the 4th proximo, for supplying the Gun Carriage Department, from the 1st November 1837, to the 30th April 1839, with Miscellaneous Articles, and Northern and Southern Teak Timber and Plank. Lists of which may be seen and every information obtained by application at the office of the Agent, at Colaba.

Tenderers are apprized that the Lists above alluded to exhibit the present Bazar rates, and that they are required to bid below those rates.—It is a distinct understanding, that the supplies are to be delivered free of all charges to the department, including conveying, heaping, and stowing Plank and Timber in the Gun Carriage yard at Colaba, or at the Timber Depôt in its vicinity.

The several articles will be required to be furnished of unexceptionable quality and of proper dimensions and description, subject to the approval of the Agent.—The several kinds of Plank and Timber, must be of the best description, and free from flaws and cracks.

Plank and Timber will be measured according to the English measurement, the Girth, being taken at every five feet, and will be received from time to time as required after being duly inspected, and chosen by the Agent.

To enable Merchants to come forward on the most favorable terms, it is to be understood, that contracts for Plank and Timber will be concluded distinct from those for the supply of Miscellaneous Articles, and tenderers are at liberty to submit separate offers, for such particular stores as they may be severally in the habit of supplying, without embracing the whole of the articles enumerated in the Agent's lists.

Every person engaging to make supplies to the department, will be required to lodge Rupees 500, if the engagement be for the supply of Plank and Timber; and Rupees 300, if for the whole of the Miscellaneous Articles or in that proportion for a part of them, to be forfeited in the event of delay, evasion or refusal in executing the deed of contract, and

on the deed being executed, he must deposit a further sum of Rupees 1500, making a total of Rupees 2000, for the plank and timber; and Rupees 1200, making a total of 1500 Rupees for the whole of the Miscellaneous Articles, or in that proportion for a part of them, as security for the due performance of his agreement.

No reason will be assigned for the rejection of any offer, nor will any be accepted that may not be accompanied by the required security of Rupees 500 and 300 respectively.

W. H. FOY, Major,  
Agent for Gun Carriages.  
Bombay, 7th September 1837.

જાહર ના મુ

મેહુવે તા. ૪ માંહે અફસર શન ૧૮૩૭  
બુધવારને દીને એક વાગતાં હરએક તરેહ  
નો શામાં તથા હુતર તથા દખાણ પરાંત  
માંહેલાં શાગ્યાંનાં લાફડાં તથા પાટીયાં  
તા. ૧ માંહે નવેમબર શન ૧૮૩૭ થીતે  
તા. ૩૦ માંહે આપરેલ શન ૧૮૩૮ શુધી  
ગાંન્કીઆરીએ એટલે દોપના ગાડા બણા  
વેઠે તે ખાતામાં આપવા શાહ મુખબુખાની  
અરજ ગાંન્કીઆરીએ એવંદ શાહબનાં હા  
ફીશમાં શાંતલી લેશે તે અરજ આરટેલરી  
નાં કમાનદેંટ શાહબ પરાંદ ફરશી • હુપર લ  
ખેલા શામાંની અઆદદશત કુલાખામાં એ  
વંદ શાહબનાં હાફીશમાંથી માંગશીતો ખેવા  
ને મલશી તથા ખીબુ કાંઈ પુકુ હશેતો તે  
પણ માલુમ થશે •

અરજ કરનારને જહર ફરામી આવેઠે જે  
હુપર લખેલી અઆદદશતમાં હાલના બબ  
રના ભાવ લખાઠે તે ભાવ કરતાં અરજ ફ  
રનારા લોકએ સીઠી ખીલવી તથા ખીબુ  
તેઓએ શાહ બણુ જે તે શામાં લખ  
વાની તથા તે શીચી આપવાની તથા પા  
ટીયાં તથા લાફડાં કુલાખામાં ગેનકીઆરી  
એવના મકાંતમાં અથવા તેની નજદીક લા  
ફડાંની વખારમાં મુકવાનો કાંઈ ખરચ નપ  
ડતાં ખીલેયાડી આપવાં •

હુપર લખેલો શામાં એવંદ શાહબને પ  
શંદ આવશે દેવો હુતમ ખાતની લાખો ચીડી  
ખરાખર તથા શારી તરેહનો આપવી શંધાં  
પાટીયાં તથા લાફડાં હુતમ ખાતના પાંદાં  
તથા ગાંડો વગરના જેઈફ •

પાટીયાં તથા લાફડાં અંગરેજ માપ પર  
માંણે ભરી લેશે તેનો ઘેર પાંચ પાંચ કુટ મુ

झीने मापश तथा जे वजत पाटीयां तथा  
 वाकडां मागशि ते वजत ज्येष्ठ शाहेज शा  
 री योक्षशी करीने पशे पडशे ते लेशे \*  
 वेपारी लोकोने कंतराफट लेवाने शेहेल पड  
 वा शाहू जे शमजवु के पाटीयां तथा वाक  
 डांनो कंतराफट जुदे तथा परयुरंगे शांमांन  
 नो कंतराफट जुदे आपशे ज्येष्ठ शाहेजनी  
 जमाददाशतमो जे शांमांन लजेके तेमोधी जे  
 ज्येष्ठ जे शांमांन आपवानो वडीवट हशे ते  
 परमांणे जेधजेतो जुदी जुदी अरज करवी  
 जेकोध हूपर लजेला पातामो शांमान आ  
 पवाने कजुल करशे ते शमशे पाटीयां त  
 था वाकडांन कंतराफट जाजत रू० ५००  
 अंके पांयशी अमानत राजवा तथा परयुरं  
 गे शांमांनना कंतराफट जाजत रू० ३०० अं  
 के तरंगेशी अमानत राजवा अथवा ते पर  
 युरंगे शांमांनमांथी जे शांमान आपवानो क  
 जुल करशे ते जाजत अमानतनो ज्येष्ठ  
 वीशारशे परमांणे मुकयो जीजु कंतराफट  
 नो कागल करी आपवाने ठील करे अथवा  
 आनांकांती करे अथवा नांमकर ज्येष्ठो हू  
 पर लजेलो अमानतनो ज्येष्ठ शरकार दाम  
 ल थशे तथा ते कागल करी आयेपा पढी  
 तेणे पोतानो करार शारीपठे पारपाडी आ  
 पवा शाहू जमीन जाजत पाटीयां तथा वा  
 कडांन कंतराफटरोजे जीज पंदरशी रूपेया  
 तथा हूपर लजेला अमानतना पांनशी रूपे  
 या जुमले रू० २००० जे हूपर अमानत  
 राजवा तथा परयुरंगे शांमान जाजत जार  
 शेह रूपेया तथा हूपर लजेला अमानतनां  
 रू० ३०० जुमले रू० १५०० पंदरशी अमां  
 नत राजवा अथवा परयुरंगे शांमांनमांथी  
 जे शांमांननो कंतराफट लीघो हशे तेनो ज्ये  
 ष्ट वीशारशे परमांणे अमानत मुकयो \*  
 तेनो अरज कजुल करशे नही तेनु कारं  
 ए करशे नही तथा जे अरज करनार हूप  
 र लजेला अमानतनां रू० ५०० पांयशी त  
 था रू० ३०० तरंगेशी मुकशे नही तेनो  
 अरज शांमलशे नही \*

नीशाएली

उपलीहू-जेथ-रुंजे  
 मेहजर गंतकीआरीजेवनी ज्येष्ठ

ता० १ माहे शपटेमभर शने १८३७  
 जशवी मुकाम मुजाज गंतकीआ  
 रीजेवनी हाखीश \*

W. H. WATHEN,  
 Chief Secy.

Verbal Tenders will be received at this  
 Office, on Monday the 23rd October, at 1 P. M.  
 for the execution by contract of the undermen-  
 tioned work.—In the mean time the plan and  
 a detailed estimate in English, Mahralee, and  
 Goojralee, may be inspected, and copied, and  
 every particular regarding the intended build-  
 ing will be fully made known to inquirers.

Erecting a Camp Equipage Store-room with  
 Gun Carriage shed below, in the arsenal.

C. WADDINGTON, Capt.  
 Suptg. Engr.

Bombay, 8th September 1837.

ज ह र ना मु

जेवुजे नीयां लजेला काम करी आपवानो  
 कंतराफट लेवा शाहू तारीज २३ माहे अक  
 टोभर शने १८३७ शोमवारने दीने वीशना  
 जेक कलाक वागातां मुजजुभांनी अरज शु  
 परीजेनदेनडीग जनजनीअरनी हाखीशमां  
 शांमली लेशे ते जगाहू ते कामनां नकश  
 तथा तेनो तपशरीलवार अजमांशिश अंगारेज  
 तथा मरेडी तथा जुजरातीमां जेधने तेनी  
 नकलो करी लेवाने मलशे तथा ते जमारती  
 जाजत जेकांज पुठु हशे ते जराभर मा  
 जुम थशे \*

आरशनीनाल मधे कावलीना शांमांननी व  
 जार तथा तेनी नीयां तोपनां गाडा मुंजवा  
 ना कापरं भांधी आपवु \*

नीशाएली

यारलीश वांडीगंतन कपतांन  
 शुपरिजेनदेनडीग जनजनीअर

ता० ८ माहे शपटेमभर शने १८३७  
 जशवी मुा मुजाज मीलीटारी  
 जंरेय शुपरिजेनदेनडीग जनज  
 नीअरनी हाखीश \*

W. H. WATHEN,  
 Chief Secy.

जाहोरनामा

ऐसाजे खालीं लिहिलेले कामकरन देण्याचा  
 कंत्राकट घेण्या करितां तां २२ अक्टोबर सन  
 १८३७ सोमवारचे दिवशीं दिवसाचे एक कलाकाव  
 रु मुखजवानो अर्ज सुपरानेटेंडींग ईंजनेरचे हफी  
 सांत ऐकुन घेतोल व त्याअगोघर त्याकामाचा न

काशा व त्याचातपसोलवार आकार ईशे जीत वम  
राठीत व गुजराथीत पाहून त्याच्या नकलाकडून  
चावचास मिळतील व त्याद्वारातीविशीं जेकां ह  
विचारलं असतां तें बराबर मालुम होइल

आरसीनेल्लेथें ह्यावणीचे सामानाची वखार  
व त्याखालीं ताफेचेगाडे ठेवण्याचेक्यर्वांधुनद्याव  
तात्त माहे सपटेंबर सन निशाणी

१८३७ दसवी मासुंबई चारलीस वाडींगटन  
मिलटेरी त्रे च सुपरीनेट कपतान सुपरीनेटडींग  
डींगदजनेरचेहफीस इजनेर

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Notice**

Is hereby given, that from the 8th instant, the Taptee Light at Vaux's Tomb will be shewn as usual.

J. H. PELLY,  
Colr. of Customs in Guzerat & Konkan.  
Surat, 5th September 1837. (1)

अ ह र ना मु  
मेवुने भउर आभेपामां आभेने यास  
ता मडीनांनी तारीअ र थी वाकशानां  
अशानी तापी हूपर दीवी इमेशां परमांणे  
सगाडशी \*

निशाणी  
ने-हेड-पेली

कशरंभना फलेकटर.अले अजरात तथा कुंफंए  
ता. ५ माहे शपटेभउर शने १८३७

अशानी मु. अशुरत अजरात तथा  
कुंफंएना कशरंभना फलेकटरनी हादीश \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**जाहीरनामा**

खबर जाहीर करण्यत येतेजे चालते महिन्या  
ची तारीख प पाहून वोकसत्रा हजीरा येथंतापी

वर दिवा हमेशाप्रमाणे लावतील  
ता. ५ माहेसपटेंबर सन १८३७ निशाणी

दसवी मास सुरत गुजराथ जे हेड पिली  
वकोकण वेघील कठमचे कठमचेकालेकटरजि  
कालेकटरचेहाफीस क्हा गुजराथ वकोकण

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Notification.**

**TERRITORIAL DEPARTMENT.**

**REVENUE.**

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to notify, for general information, that, under the sanction of the Government of India, the collection of the Transit Duties, leviable in the Bombay Territories, will be suspended from the date of the expiration of the present farms, and, under

the Provisions of Section I. Act XXV. of 1836, the port of Bombay, is hereby declared a warehousing port from the 1st proximo, for the purposes specified in the said Act.

By order of the Right Hon'ble the Governor in Council.

E. H. TOWNSEND,  
Acting Secy. to Govt.

Bombay Castle, 20th Sept. 1837. (1)

**Notice.**

Verbal tenders will be received at this office, on Monday, the 2nd October, for the delivery on the spot of (1,500) one thousand five hundred Brass of Stone for constructing a Breakwater on the S. W. side of the Apollo Pier.

C. WADDINGTON, Capt.  
Suptg. Engr.

Bombay, 16th September 1837.

**जाहीर नामा**

ऐसाजे पालवाचे घक्याचे नेत्रत्य कोनाचे वाजू  
स बांध बांधण्याकरितां एकहजार पांचशें बरास द  
गड देण्याकरितां मुखजवानां अजें तारीख २ अक  
टोवर सन १८३७ सोमवारचेराजीं सुपरीनेटडी  
ग इजनेर साहेवाचे हफीसांत ऐकुन घेतोल  
ता १६ माहे सपटेंबर सन निशाणी  
१८३७ द्वा मासुंबई चारलीस वाडींगटन  
सुपरीनेटडींग इजने कपतान सुपरीनेटडींग  
रचेहफीस इजनेर

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**अ ह र ना मु**

मेवुने पालवानां दकानां नेअरतनां पुनां  
नी भाणु हूपर भांधवा शास्त्र अक हूपर  
पांनशी भराश पथर आपवाने मुभणुभां  
नी अरअ तारीअ र अकटोभर शने१८३७  
शांभवारने दीने अुपरीमेनेनेडींग अंतअनी  
अर शाहेभनां हाप्रीशभां शांतली देशे \*

निशाणी

चारलीश वाडींगटन कपतान

अुपरीमेनेनेनेडींग अंतअनीअर

ता. १५ माहे शपटेभउर शने१८३७

अशानी मु. मुभाअ अुपरीमेनेने

डींग अंतअनीअर शाहेभनी हाप्रीश

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Advertisement.**

Tenders will be received at the office of the Superintendent of the Indian Navy, on the 29th of September, at 12 o'clock, from persons willing to supply Tonnage, to convey from Mangalore to Calcutta, 4000 maunds of Coir.

The tender must specify the rate per Ton of 4 Candies or 2240 lbs.

The Coir will be placed on board in bundles, which must be preserved entire, and delivered in good order in Calcutta, according to weight.

By order.  
A. S. WILLIAMS,  
Asst. Supt. I. N.

Bombay, 19th September 1837,

બહર ના મુ

એવુજે શ્રી મંગારોલથી કલકત્તામાં ચાર હજાર માણ કાચો વાંદાંણમાં પોલોચાડી આ પવાનો કંતરાકટ કરવાની જે લોકોની ખુશી હોશે તેણાઓ અરજી કરવી તે અરજીઓ તારીખ ૨૯ માહિ શપટેમંબર શને ૧૮૩૭ ને દીને ખાર કલાકે ઇન્ડીઆન નેવીની હાજી શમાં શાંલલી હોશે \*

એ અરજીમાં ચાર ખાંડી એટલે બે હજાર ખશીને ચાલીશ રતલનાં દેન પરમાણે ભાવ લખવો \*

એ કાચો ગાંશડીઓ ખાંધીને વાહાંણ હુ પર ચડાવશે તે તેમનાં તેમ ખરાખર રાખવા અને વચન પરમાણે કલકત્તામાં શારી રીતે શોષી આપવા \*

બમોવજબ કુફમ

નીશાણી

એ-એશ-બુલીઅમશ

આશીશદેંટ શુપરીએનેડેંટ

ઇન્ડીઆન નેવી

તા. ૧૯ માહિ શપટેમંબર શને ૧૮૩૭

ઇશવી મુ. મુખાઇ શુપરીએ

નેડેંટની હાજીશ \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Advertisement.**

Tenders will be received at the office of the Superintendent of the Indian Navy, on the 29th of September, at 12 o'clock, from persons willing to provide passage to Calcutta, for a Res-saldar in the Bengal service.

By order.  
A. S. WILLIAMS,  
Asst. Supt. I. N.

Bombay, 19th September 1837.

બહર ના મુ

એવુજે ઇંગાલી લશકરીમાંનાં એક રીશા લદારને કલકત્તે વાંદાંણમાં લખવાનો કંતરા કટ કરવાની જે લોકોની ખુશી હોશે તેણે અરજી કરવી તે અરજી શુપરીએનેડેંટ ઇન્ડીઆન નેવીની હાજીશમાં તારીખ ૨૯ શપટેમંબર શને ૧૮૩૭ ને દીને ખાર કલાકે શાંલલી હોશે \*

બમોવજબ કુફમ

નીશાણી

એ-એશ-બુલીઅમશ

આશીશદેંટ શુપરીએનેડેંટ

અખ ઇન્ડીઆન નેવી

તા. ૧૯ માહિ શપટેમંબર શને ૧૮૩૭ ઇ

શવી મુ. મુખાઇ શુપરીએને

નેડેંટની હાજીશ \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Notification.**

TERRITORIAL DEPARTMENT.  
FINANCE.

Notice is hereby given, that until further orders, the Opium Agent and Superintendent of Stationery, has been authorized to receive tenders for advances to be made upon Bills drawn on London and Liverpool, in the manner, and under the conditions, specified in the notifications of the 27th July 1836, and 29th April last, at the rate of 2s (two shillings) the Company's Rupee.

Tenders at the rate of 2s | 1d, the acceptance of which may not have been notified to the parties, will be admitted at the advanced rate.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council.  
E. H. TOWNSEND,

Actg. Secy. to Govt.  
Bombay Castle, 20th September 1837. (1)

**Notice.**

The Mail dispatched from this to Colombo on the 22nd of July last having been lost between Jaffna and that place, duplicates will be forwarded free of postage. It contained 2 Bombay Courier Newspapers, 1 Bombay Price Current, and 1 letter to the address of Messrs. W. C. Gibson and Co. Colombo.

F. BOURCHIER,  
Post Master Genl.

Bombay, 26th September, 1837.

**Opium Memorandum.**

BOMBAY.

Pass granted on the 23rd instant..Chests ..17  
MALWA.

None.

IMPORTED.

From the 22nd November 1836,  
to the 19th instant.... Chests 19,765  
Ditto from the 20th to the 26th  
instant..... " "

Total 19,765

EXPORTED.

From the 22nd November 1836,  
to the 19th instant..... Chests 18,488½  
Ditto from the 20th to the 26th  
instant..... " 159½

Chests 18,648½

J. TAYLOR,  
Opium Agent.

Bombay, 27th September 1837.

*ABSTRACT of the operations of the Government Saving's Bank, from its commencement on the 1st day of May 1835, to the 30th April 1837, being 2 years, and comprising 592 working days.*

Number.		Natives.		Thro' Civil Functionaries.		Military, Thro' Paymasters.		Miscellaneous.	
		Number.	Amount.	Number.	Amount.	Number.	Amount.	Number.	Amount.
975	Depositors.....	330		37		278		330	
4210	Deposits.....	1352	81,435 12 1	212	19,799 7	1,259	104,918 15	1,337	134,116 3 5
	DEDUCT WITHDRAWALS.								
257	Absolute.....	81	10,243 4 7	5	720 9 4	43	4,955 11	128	13,035 11 5
718	Partial.....	00	20,490 11		474		2,544 2 5		18,143 6 4
		81	30,733 5 6	5	1,194 9 4	43	7,399 3 4	128	31,779 1 9
		249	50,702 6 7	32	18,604 7 3	235	97,419 11 8	202	102,337 1 8
									Nett total Co's. Rs. 269,063 11 2

Of this Sum is subscribed to the Government 4 per Cent Loan..... 160,068 .. ..

And there Remains at open Credit in the Bank, balances amounting to..... 108,995 11 2

Amount of open Balances brought forward..... 108,995 11 2

Of which is —

Lodged in the General Treasury.. 104,566 10 5

Debited to the Accountant General for Interest..... 4,214 2 1

Balance in the Bank on the 30th April 1837, (close of the year)..... 214 14 8

108,995 11 2

Errors Excepted,

Bombay Castle, 12th September 1837.

T. J.  
Acty.

By order of the Right Honorable the Governor in Council.

J. WILLIAMS, Secretary.

[ 640 ]



**GENERAL ORDERS.****MILITARY DEPARTMENT.**

BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.  
BOMBAY CASTLE, 20th SEPTEMBER 1837.

No. 424 of 1837.—Assistant Surgeon Durham, is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service, as a temporary measure, until further orders.

*Bombay Castle, 22nd September 1837.*

No. 425 of 1837.—Assistant Surgeon J. Hamilton, is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service.

*Bombay Castle, 23rd September 1837.*

No. 426 of 1837.—Brevet Captain A. Woodburn, of the 25th Regiment Native Infantry, is allowed a furlough to the Cape of Good Hope for two years, for the benefit of his health.

*Bombay Castle, 25th September 1837.*

No. 427 of 1837.—Lieutenant James Burt, of the 6th Bengal. Light Cavalry, is permitted to proceed to Europe, for the benefit of his health.

*Bombay Castle, 26th September 1837.*

No. 428 of 1837.—The leave to the Neilgherries, granted to Ensign A. Hall of the 25th Regiment Native Infantry, under date the 21st May, and extended on the 25th October and 22nd December 1836, and 28th March last, for the benefit of his health, is further prolonged for a period of three months, on the same account.

No. 429 of 1837.—Lieutenant J. Brodhurst of the Right Wing of the European Regiment, is transferred to the Invalid Establishment.

No. 430 of 1837.—The following promotions are made.

*11th Regiment Native Infantry.*

*Date of Rank.*

Lieutenant (Brevet Capt.) J. E. Parsons to be Captain, and Ensign T. Minster to be Lieutenant, in succession to Molesworth resigned. } 24th April 1837.

*Bombay Castle, 27th September 1837.*

No. 431 of 1837.—Assistant Surgeon Thatcher is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service.

No. 432 of 1837.—Lieutenant Colonel Dickinson is permitted to proceed to Khandalla, with leave of absence for one month from the 5th proximo.

No. 433 of 1837.—The Right Honorable the Governor in Council is pleased to re-publish the following General Order, No. 182, dated 4th instant, by the Right Honorable the Governor General of India in Council.

The following paragraphs of a Military letter, No. 47, from the Honorable the Court of Directors, dated the 28th June 1837, are published for general information.

*Reply to letter dated 22nd December 1836. (No. 90.)*

Submit for the consideration and orders of the Court a copy of a General Order issued by the Commander in Chief in consequence of the publication in a Calcutta newspaper of a letter from Colonel Vans Kennedy of the Bombay Establishment on the subject of his alleged grievances.

1st. We cannot too strongly condemn the conduct of Colonel Kennedy in addressing the Officers of the Army of India through a news paper, for the purpose of controverting opinions expressed in General Orders by the Commander in Chief of the Presidency to which he belongs.

2nd. The want of a due sense of Military subordination which is evinced in this act, is in the highest degree reprehensible and merits our most severe disapprobation, we are only restrained by a consideration for Colonel Kennedy's former services from now visiting him with a more severe mark of our displeasure.

3rd. You will publish these paragraphs in General Orders.

(Signed) Wm. CASEMENT, Major Genl.  
Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

*By order of the Right Hon'ble the Governor in Council,*  
E. M. WOOD, Lieut. Col. Secy. to Govt.

**MARINE DEPARTMENT.**

BOMBAY CASTLE, 20th SEPTEMBER 1837.

No. 83 of 1837.—Assistant Surgeon Durham is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service, as a temporary measure, until further orders.

*Bombay Castle, 22nd September 1837.*

No. 84 of 1837.—Mr. Midshipman Cruttenden, is allowed a furlough to Europe, on sick certificate, for three years.

No. 85 of 1837.—Assistant Surgeon J. Hamilton, is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service.

*Bombay Castle, 27th September 1837.*

No. 86 of 1837.—Assistant Surgeon Thatcher, is placed at the disposal of the Superintendent of the Indian Navy, for duty in that branch of the service.

*By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,*  
E. M. WOOD, Lieut. Col. Secy. to Govt.

## PACKETS

For the reception of letters by the following Ships, are open at this Office, and will be closed at 5 P. M. on the day preceding the date of intended departure.

Names of Vessels.	Agents.	Date of intended Departure.	To what port.	Touching where.
John Stamp.....	Messrs. Edmond Bibby.....	3rd October.....	Liverpool.....	Cape.
David Clarke.....	Do. W. Nicol & Co.....	10th Do.....	China.....	
Mermaid.....	Do. Ditto.....	25th Do.....	London.....	
Blake.....	Do. Duncan Gibb & Co.....	1st November.....	Liverpool.....	

F. BOURCHIER,  
Post Master General.

Bombay, 27th September 1837.

## Proclamation.

## TERRITORIAL DEPARTMENT,

## REVENUE, OPIUM.

1st. Notice is hereby given, that passes for the free transit of Malwa Opium to Bombay, for importation by Sea, will be granted on application to the Opium Agent at Bombay, or to the Resident and Opium Agent in Malwa, on payment of Bombay Rupees 125 per chest of 140 pounds weight.

2nd. For the convenience of importers, passes will be granted for maunds, instead of chests, should it be desired, but in no case will a pass be given for less than (30) thirty maunds, or (10) ten chests.

3rd. Passes obtained at Bombay will not be given open to the persons taking them out, but inclosed in a sealed letter of advice to the Opium Agent in Malwa, who will countersign each pass before the Opium is dispatched:—persons taking out passes for Malwa Opium that may have left that Province, will be required to satisfy the local authorities in whose district the drug may first arrive, that it is the actual produce of Malwa, and in the event of its proving otherwise, the same will be confiscated, and the pass money forfeited.

4th. No duties will be exacted on account of the Hon'ble Company's Government, on Opium protected by passes; it will, however be liable, should occasion require, to examination at the different Nakas and Chowkies when in transit, and also on its arrival at Bombay, with the view of ascertaining that the quantity corresponds with that specified in the pass; but there will be no detention, or obstruction, by the officers of Government, beyond what may be necessary for the diligent prevention of any Opium being conveyed into the territories subordinate to this presidency.

5th. The owners of the Opium will have to make their own arrangements for its transport. The dispatches will be accompanied by one or more Chuprasies, or peons, as the Resident and Opium Agent in Malwa shall consider advisable; but the providing of escorts for the protection of the drug, will rest with the owners, and Government will not be answerable for any casualties that may befall the same.

6th. It is left to the option of persons taking out passes, to pay at the rate of Bombay Rupees 17 per chest, in commutation of all customs and duties that may be due to the Native states thro' whose territories the Opium is conveyed, or to pay those duties themselves. Opium for which this commutation money may have been paid, shall be allowed to pass equal-

ly free from customs and duties, whether examined at, and dispatched from Indore, or at Rutlam, or other Marts in Malwa.

7th. Persons residing at Ahmedabad, Baroda, Surat, or other places, desirous of exporting Malwa Opium under a pass, will be furnished with the same on application to the British authorities resident at such places.

8th. The Right Hon'ble the Governor in Council guarantees that the price to be paid for the passes, and in commutation of the duties to native states, shall continue as now fixed, to the 1st of October 1838, but the guarantee here given will not debar the Government from continuing to grant passes after the expiration of this period, should it think fit to do so, without a further proclamation.

9th. For the convenience of individuals, deposits of Company's Paper will be received on account of sums payable for the passes and duties specified in articles 1st and 6th, interest being payable to Government on the same, until redeemed, at the rate of 5 per cent per annum; and the deposit should be redeemed on or before the arrival of the drug at Bombay, from which period the charge on account of interest will be doubled.

10th. Hoondies may be received by the Opium Agent in Malwa for passes taken out there, payable to the Opium Agent in Bombay within six days after sight; if not redeemed within that period, a deposit of Company's Paper, or substantial security, must be given by the parties concerned, interest being charged at the rate of 5 per cent until the arrival of the Opium, which will be detained until payment be made. If security be not forthwith produced, the Hoondies will be returned as dishonored, and the Opium seized on its arrival.

11th. The holders of passes are to take the Opium to Indore, Rutlam, or any other place in Malwa, that may suit the wishes and convenience of both parties, to be weighed by persons who will be appointed by the Opium Agent in Malwa to perform that duty.

12th. Fifteen days notice must be given to the Opium Agent in Malwa, or his Assistant, by all persons about to make exportations under licences, previously to the production of the Opium at the place of weighment, in order that he may be better prepared to receive, weigh, and dispatch it.

13th. Only one dispatch will be allowed under a pass or licence, which dispatch, may or may not, at the option of the holder of the pass, be to the full quantity mentioned in it; but if a smaller quantity be exported, no drawback, or refund, from the sum paid for the pass, will be allowed on account of such deficiency; except-

ing in the case of parties taking out passes at Bombay, who will be allowed a refund on account of such deficiency, on a report thereof being made to this Government by the Opium Agent in Malwa; but in the event of the actual dispatch containing a greater quantity of Opium than that for which the pass was taken out, such excess shall be paid for at the rate specified in the 1st article of this Proclamation, and shall, by way of security for payment, be liable to detention by the Collector of Customs at Bombay, until paid for.

14th. In weighing the Opium an allowance of three (3) lbs. will be made for each chest of 140 lbs. on account of leafage and dustage.

15th. With the exception contained in article 8th, the Right Hon'ble the Governor in Council reserves to himself the right, to adopt, from time to time, such measures as he may conceive to be necessary to prevent the illicit trade in Opium, and to secure the objects of Government in sanctioning the present arrangement.

*Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,*  
E. H. TOWNSEND,

*Acting Secretary to Government.*

*Bombay Castle, 19th September 1837.*

जाहीर नामा

ऐसाजे मालवी अफीण परभारें खुषकीचे मा ग जकात भाफीने मुंबईस आणुन जळमार्गेने रवा ना करण्याकरितां मुंबई येथील अफीणोचे एजेंट साहेब कोवा माळवायेथील रमिदेंट व अफीणोचे एजेंटसाहेब चांजपारशी अर्जकरून १४० रतलांचे दरपेटोस मुंबईचलणी रूपये १२५ दिव्हे म्हणजे तसाहेब दस्तकें देतील

२ अफीण आणणारास अन्नघड नपडोवें याजकरितां पेटोचे बदला भणाचे वजनाने दस्तकें मागितलीं असतां देतील परंतु तिस सप्ताहून कोवाद् हापेच्याहून कसती अफीणीचीं दस्तकेंकार ना होत

३ जेलाक दस्तके घेतील त्यांस मुंबईयेथें उघडीं देणार नाहींत परंतु माळवा येथील अफीणोचे एजेंट साहेबयांस पत्र लिहून त्यापत्रांत तीं दस्तकेंविडुन व त्यापत्रावर मोहरकरून त्यांस देतीलतें एजेंटसाहेबअफीण रवाना व्हेण्याचपुर्वीं हरएकदस्तकावर सद्ये करतील माळवी अफीण जोमाळ व्याहून विघाली असेल त्याअफीणोचो जेलाकदस्तकें घेतील त्याणी ती अफीण पहिल्यानी ज्याजिल्हांत राखल हेादल त्याजिल्हांतील आमलदा दाराची खात्री केलोपाहिजे कीं ती अफीणमाळव्यांतच उतपन्न जालेली आहे व ती अफीण माळव्यांत उतपन्न न जाहाली असें शावोत जाहाल्यारत्या अफीणोची जपती हेादल व दस्तकाचा पेकादिव्हा

असेल तोसरकारदाखल राईल

४ ज्याअफीणी वरावर दस्तकें असतील त्यां अफीणोवर हनरावल कंपनी सरकारची जकात वगैरे वावती कांहीएक घेणार नाहींत खुषकीचे मागीत नाको वचोव्या आहेत तेथेव मुंबईस आल्या वर दस्तकांत लिहिल्याप्रमाणे अफीण ओचे कींवा नाहीं चाची चौकशी करण्याकरितां कारणपडल्यास अफीण तपासतोळ परंतु जंजिरे मुंबईशिवाय मुंबई इलाक्यांतील मुलकांत अफीण नजावी याकरितां जाखालंबाव अटकाव करणे जरूर आहे त्याहून अधोके खोळवा कींवा अटकाव सरकारचे असलदार खोजकडुन घेणारनाहीं

५ मालधण्यानी अफीण पाठविण्याची तजवीज खतां ठेवावी व माळवायेथील रमिदेंट व अफीणोचे एजेंट साहेब याचे योग्य नजरेस लिहिल्याप्रमाणे एक अथवाअधोके चपराशी कोवाशिपाई अफीणरवाना हेाईल त्याबरोबर देतील परंतु अफीणोचे रखवाली करितां सिवंदी वगैरे देणें मालधण्याकडे आहेत अफीणोमजेखीमजांल्यास सरकार त्याचो जाव करणार नाहीं

६ जेलाक दस्तके घेतोळ त्याणी रोजरजवाडे चांचेमुलकांतुन अफीण आणतील त्याचोजकात वगैरे वावती द्यावयाच्या त्यावदलदरपेटोस मुंबईचलणी रूपये १७ टावे अथवा सदरज्ज जकात वगैरे वावती आपण खतां द्याव्या हें त्याचेखुशीवर आहे सदरज्जजकात वगैरे वावतीवदल ऐवज ज्या अफीणोचा दिव्हा असेल ती अफीण ईदुराज्जनअथवा रतलामज्जन अथवा माळव्योतील दुमरे कोपते ठिकाणी तपासून रवाना झाली असेल ती सदरज्ज प्रमाणे जकात माफीने जाउदेतील

७ अमदावाद व बडोदे व सरत व इतर ठिकाणी जेलाक राहातात त्यांस माळवी अफीण पाठवण्याकरितां दस्तके पाहिजेत तर त्याणो त्याठिकाणी जे कामदार साहेब आहेत त्याजवळ मागितले असतां दस्तकें मिळतील

८ दस्तका वदल व रोजरजवाडे चांजकडिल जकात वगैरे वावती वदल ऐवज देण्याचा दर हा लीं ठरविला आहे तो तारीख १ अक्टोबर सन १८३८ पवितां चालविण्याविशीं रेट हनरावलग वरनर कौसल यांचा जिमा आहे परंतु ती मुदत पुरी जाख्यावर सरकारस योग्य दिसेल तर पुज्जाजाहीरनामा न. करितां दस्तकें देण्यास सरकारास सदरज्ज जिमा घेतल्यावरुन अटकाव नाहीं

८ पहिले व साहवे कलमांत दस्तकाचा व जका त वगैरे वावतीचा ऐवज लिहिला आहे त्या वदल लोकांस अडचण न पडावी म्हणून सरकारी ना टी अमानत घेण्यात येतील व नाटी सोडवून ने तील त्यातारखे पर्यंत सरकारांत दर शेंकडा टके ५ प्रमाणे दर साल व्याज द्यावे लागेल व नाटी अमा नत ठेवतील त्या मुंबईस अफीण आल्यावर अथवा आल्याचे पूर्वी सोडवून न्याया नाहींतर मुंबईस अफीण आल्या दिवसा पासून पुढे दुपट व्याज द्या वे लागेल

१० माळवायेथें जीं अफीणीचीं दस्तकें घेतील त्याऐवजीं दुंबई येथील अफीणीचे एजेंट साहबयां चे नाविं साहादिवसाचे मुदतीच्याज्ज्या दिव्या अस तां माळवायेथील अफीणीचे एजेंट साहब घेतील व त्यामुदतीच्या आंत त्याज्ज्या चाऐवज नदिव्यास कंपनीच्या नाटी अथवा दुसरे काहीं सजवदतारण ज्यालोकांनीं दस्तके घेतलीं असतील त्याणीं ठेवावे व अफीण यजून पेहेाचे नांपरोयंत त्याऐवजा दरशेंकडा टके ५ प्रमाणे व्याज घेतील तें अफीण आल्यानंतर ऐवजाचा उलगडा होइतोपरि यंत अ फीण अटकाऊन ठेवतील व तार ३ त्तुं ठेवलीं नाही तर ह्ज्यापरत करतील व अफीण आली म्हणजे जप्त करतील

११ माळवा येथिल अफीणीचे एजेंट साहब ज्या लोकांस तालण्यांचें काम सांगतील त्याजकडे द स्तकवाल्यानी इंदुर येथे अथवा रतलाम येथे अथ वा माळवा येथील हरकाणते दुसरे ठिकाणी त्या उभयतांचे खुशिस घेईल व सोडस पडेल तेथें अ फीण तोळायास लावी

१२ अफीण घेउन तालुन पाठविण्या करिता मा ळवा येथिल एजेंट साहब याणी चंगली तयारी करून ठेवली पाहिजे म्हणून ज्या लोकांस दस्तके घेउन अफीण वाहेर न्यावयाची असेल त्या सर्वा नी तोळायाचे जाग्यावर अफीण नेण्याचे पुर्वी त्या एजेंट साहबांस क्रीवा त्याचे असिष्टेट यांस पंधरा दिवस आगाधर खबर द्यावी

१३ एक दस्तक घेतलें तर एकदांस अफीण जा उ देतील ती अफीण दस्तकांत लिहिली असेल तीतकी असा आगर नसा ती दस्तकवाल्याची खु षी परंतु दस्तकांत लिहिल्यापेक्षां कमती अफीण पाठविली तत्रापी कमति अफीण म्हणून दस्तका चा ऐवज कमी पडणार नाहीं परंतु जे लोक दस्त के मुंबईस घेतील त्यास कमति अफीणी वदल दस्तकाच्या ऐवजा पेकीं माळवा येथिल अफीणी चे एजेंट साहब याणी सरकारास रपेट केव्यावर

ऐवज परत मिळेल परंतु जितक्या अफीणीचें द स्तक घेतलें असेल त्यापेक्षां अधीक अफीण पाठ विली तर त्या अधीक अफीणीचा ऐवज या जाही र नाम्याचे पहिले कलमांत दर लिहिली आहे त्या दराने द्यावा लागेल व तो ऐवज देत तो पर्यंततू अधीक अफीण तारणा वदल मुंबईयेथील कष्ट मचेकालेरटर साहब अटकाऊन ठेवतील

१४ अफीण तोळताना १४० रतलचे दर पेटी स पाने व धुळी वदल ३ रतल मजुरा देतील

१५ आठव कलमांत लिहिले आहे तें खेरिजे कळून चोरी हुपोने अफीणीचा व्यापार न व्हा वा वहालीं सरकारातून वंदोवख केला आहे तो सजवुद चालण्याकरितां जो तजवीज व वंदोवख धरवक्त ठेवावा लागेल तो रेट हनरावल गवरन र कौसलयाचें नजरेस घेइल त्याप्रमाणे ठेवतील हा अखत्यार गवरनर कौसल यांजकडे आहे

ता १८ साहे सपटेवर हाजाहीरनासा वंदिगो सन १८३७ ह्यासुा मुं न आलिनवाव मुस्तताव सइ

हजरत रेट हनरावल गवर नर साहेब वाहादुर दरदज लास कौसलया चेंडकुमा वरून जाहीर केला अस निशाणी

द एच टानसेड

आकटींग सऊतारी नोासरकार  
W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

७-९ २ ना मु

मेकुने मालवी अफीण परतार पुशकीने रशते जकात माफीथी श्री मुंभाळ लावीने जल मारगे रवाने करवा शा ३ श्री मुंभाळना येरहेश कीपर शाहेम अथवा मालवाना रशीडेंत तथा अफीणनां मेजेंट शाहेमने अ २० करीने १४० रतलनी दर १ पेटीमे ३ पेया १२५ मुंभाळ यलणी आपवा मेदले ते शाहेम दशातको आपशे \*

२ अफीण लावनाराने शेडल ५५५ शा ३ पेटीने भदले मलीने वरने दशातको माउशे तो तेडने आपशे पंग तरिशे मंतथी अथ वा दश पेटीथी कमती अफीणनां दशातको आपशे नही \*

३ जे लोकी दशातको लेरी तेडने मुंभाळ मधे दशातको पुला आपशे नही पंग श्री मालवाना अफीणनां मेजेंट शाहेमने का

લ લખી તે કાગલમાં તે દશતકો બીડીને તે  
 હૂપર મોહોર કરીને તેહને આપશે તે એવું  
 ઠ શાહુએ અપ્રીણ રવાને થયા અગાહુ ૯  
 રેક દશતક હૂપર શહી કરશે માલવી  
 અપ્રીણ જે માલવામાંથી નીકળુ હશે તે  
 અપ્રીણનાં જે લોક દશતકો લેશે તેઓએ તે  
 અપ્રીણ પેહલાંથી જે જીવામાં દાખલ થશે  
 તે જીવામાંહિલા અમલદારની ખાતર જમાં  
 કરી બેઠાએકે તે અપ્રીણ માલવામાંજ પેદા  
 થહુએ અને તે અપ્રીણ માલવામાં પેદા નહી  
 થહુ એવુ શાખીત થઆથી તે અપ્રીણ જપ  
 ત થશે અને દશતકનાં પેઠશા આપા હશે  
 તે શરકાર દાખલ થશે \*

૪ જે અપ્રીણની શાથે દશતકો હશે તે  
 અપ્રીણની હનરાખલ કુંપની શરકારની જ  
 કાત વગેરે કાંઈએક લેશે નહી ખુશકીનાં  
 રશતામાં નાકાં તથા ચોકીઓએ તાંહાં ત  
 થા મુંબાઈ આવા પઠી દશતકમાં લખા પ  
 રમાંણે અપ્રીણેકે કે નહી તેહની ચોકશી ક  
 રવા શાહુ જરૂર પરશેતો અપ્રીણ તપાશરો  
 પંણ શ્રી જંજરે મુંબાઈ શીવાએ મુંબાઈ જ  
 લાકાનાં મુલકમાં અપ્રીણ ન બાએ તે શાહુ  
 જે અટકાવ કરવો જરૂરકે તેથી વધારે અટ  
 કાવ શરકારનાં અમલદાર કરશે નહી \*

૫ માલ ઘણીએ અપ્રીણ મોકલવાની પો  
 તે તજવીજ રાખવી અને શ્રી માલવાનાં ર  
 શીડેંદ તથા અપ્રીણનાં એવંદ શાહુએને મ  
 નાશખ નજર આવશે તે પરમાંણે એક અથ  
 વા અધીક ચપડાશી અથવા શીપાઈ અપ્રી  
 ણ રવાને થશે તેહની શાથે આપશે પંણ  
 અપ્રીણની રખેવાલી શાહુ શીરખંદી વગેરે  
 આપવી એ માલ ઘણીની તરકકે અને અ  
 પ્રીણને બેખંમ લાગે તેહનો જવાબ શરકાર  
 આપશે નહી \*

૬ જે લોક દશતકો લેશે તેઓએ રાખ  
 રજવાડાનાં મુલકમાંથી અપ્રીણ લાવશે તેહ  
 ની જકાત વગેરે દશતુરી આપવાની તેહને  
 ખદલે દર પેટી એકે રૂપેઆ ૧૭ મુંબાઈ ચલ  
 ણી આપવા અથવા પોતે પોતાની મેલે તે  
 જકાત વગેરે દશતુરી આપે એતેહની ખુશી  
 હૂપરકે હૂપર લખેલી જકાત વગેરે દશતુરી  
 ખદલ ઇવેજ જે અપ્રીણનો આપો હશે તે

અપ્રીણ હંકુરથી અથવા રતલોમથી અથવા  
 માલવા માહિલા હરકહે ઠેકણથી તપાશીને  
 રવાને થહુ હશે તે હૂપર લખા પરમાંણે જ  
 કાત માપ્રીથી જવા દેશે \*

૭ શ્રી હિમદઆખાડ તથા વડોદરા તથા  
 શુરત તથા બીજી જગાએ જે લોક રેકેચ તે  
 ઓને માલવી અપ્રીણ મોકલવા શાહુ દશત  
 કો બેઠાએતા હોએતો તેઓએ તે ઠેકાંણે જે  
 અમલદાર શાહુએકે તેહની પાશે માગશે તે  
 લોકોને દશતકો મલશે \*

૮ દશતક ખાખત તથા રાખ રજવાડાની  
 જકાત વગેરે દશતુરી ખાખત ઇવેજ આપ  
 વાનો દર હાલ ઠરાયોએ તે તારીખ ૧ અ  
 ક્ટોબર શને ૧૮૩૮ શુધી ચલાવવા ખાખત  
 રેંદ હનરાખલ ગવરનર કોશલનો જમોએકે પં  
 ણ તે મુદત પુરી થઆ પઠી શરકાર મનાશ  
 ખ બાણશેતો ૪રી બહુર નામુ કરાવના હૂપ  
 ર લખેલો જમો લીધો મારે દશતકો આપવા  
 ને શરકારને કાંઈ અટકાવ થશે નહી \*

૯ પેહલી તથા ઠડી કલમમાં દશતકનો  
 તથા જકાત વગેરેનો ઇવેજ લખેકે તેહને  
 ખદલે લોકોને શુગંમ પડવા શાહુ શરકારી  
 નોટો અમાનત લેશે અને તે નોટો છોડાવી  
 લેશે તે તારીખ શુધી શરકારમાં શેકડે ટકા  
 પાંચ પરમાંણે દર શાલને હીશાખે વીઆજ  
 આપવુ પડશે અને નોટો અમાનત મુકશે તે  
 શ્રી મુંબાઈમાં અપ્રીણ આએવા પઠી અથવા  
 આએવા અગાહુ છોડાવી લેવી નહીતો મુ  
 બાઈમાં અપ્રીણ આવે તે દીવશથી આગ  
 લ ખમણ વીઆજ આપવુ પડશે \*

૧૦ માલવામાં જે અપ્રીણનાં દશતકો લેશે  
 તેનાં ઇવેજમાં મુંબાઈનાં અપ્રીણનાં એવંદ  
 શાહુએનાં નામની દીન ૬ ની મુદતની કુ  
 નડીઓ આપશેતો માલવા માહિલા અપ્રીણ  
 નાં એવંદ શાહુએ લેશે તથા તે મુદતમાં તે  
 કુંનડીનો ઇવેજ નહી આએપોતો કુંપનીની  
 નોટો અથવા બીજી કાંઈ મજબુત કારણે જે  
 લોકોએ અપ્રીણનાં દશતકો લીધા હશે તેણે  
 મુકવુ તથા અપ્રીણ આવી પોહોએ તાંહાં શુ  
 ધી તે ઇવેજનુ દર શેકડે ટકા પાંચ પરમાં  
 ણે દર શાલને હીશાખે વીઆજ લેશે અને  
 તે અપ્રીણ આએવા પઠી ઇવેજનો ૪ડએ ૪

રે તાંહાં શુધી તે અપ્રીણ અટકાવી રાખશે અને ઉપર લખેલુ તારણ મુરત નહીં આપશેતો તે કુંનડીઓ પાઠી પ્રેરવશે અને અપ્રીણ આવશે તેને જપત કરી રાખશે \*

૧૧ માલવાનાં અપ્રીણનાં એજંટ શાહુખ જે લોકોને તોલવાનુ કાંમ શીપશે તેહની પાશે દશતકવાલાએ શ્રી હંકુરમાં અથવા રતલાંમમાં અથવા માલમા મથેનાં હર કહે ખીજે ઠેકાણે તે બંનેની ખુશીમાં આવશે તથા શુગાંમ પડશે તાંહાં અપ્રીણ તોલવા શારૂ લખજુ \*

૧૨ અપ્રીણ લખને તોલીને મોકલવા શારૂ માલવાનાં એજંટ શાહુખે શારી તજખારી રાખવી બેજાએ માટે જે લોકોને દશતકો લખને અપ્રીણ બાહારે લખ જવાનુ હશે તે શઘ લાઓએ તોલવાની જગા ઉપર અપ્રીણ લખ ગાઆ પેહલા તે એજંટ શાહુખને અથવા તેહનાં આશીશદેંટ શાહુખને ૧૫ દીવરા અગાઉ ખખર કરવી \*

૧૩ એક દશતક લીધો તો એકવાર અપ્રીણ લખ જવા દેશે તે અપ્રીણ દશતકમાં લખુકે તેટલુ હોએ ઝગર ન હોએ તે દશતક વાલાની ખુશી પેણ દશતકમાં લખા કરતાં કમી અપ્રીણ મોકલુ તોપેણ કમી અપ્રીણ માટે દશતકનો ઇવેજ કમી પડશે નહીં પેણ જે લોક દશતકો મુંબાઇમાંથી લેશે તેઓને કમી અપ્રીણ બાખત દશતકનાં ઇવેજમાંથી માલવાનાં અપ્રીણનાં એજંટ શાહુખે શરકાર ને રપોટ કરા ઉપરથી ઇવેજ પાઠો મલશે પેણ જેટલા અપ્રીણનો દશતક લીધો હશે તે કરતાં અધીક અપ્રીણ મોકલુ તો તે અધીક અપ્રીણનો ઇવેજ આ બહુર નામાંની પેહલી કલંમમાં દર લખાકે તે દર પરમાંણે આપવો પડશે અને તે ઇવેજ આપે તાંહાં શુધી તે અધીક અપ્રીણ તારંણને બદલે મુંબાઇનાં કશદંમનાં કલેક્ટર શાહુખ અટકાવી રાખશે \*

૧૪ અપ્રીણ તોલતી વખત ૧૪૦ રલતની દર પેટીએ પાતરાં તથા ધુલને બદલે ૩ રતલ મુજરે આપશે \*

૧૫ આઠમી કલંમમાં લખુકે તે શીવાએ ચોરી કુપીએ અપ્રીણનો વેપાર ન થાએ ત

થા હાલ શરકારમાંથી બંદોખશત કરોકે તે મજબુત ચાલે તે શારૂ જે તજવીજ તથા બંદોખશત હર વખત રાખવો પડશે તે રેટ હનરાખલ ગવરનર ફોશલની નજરમાં આવશે તે પરમાંણે રાખશે એ અખતીઆર રેટ હનરાખલ ગવરનર ફોશલનોકે \*

બમોવજબ બંદગાનં આલી નવાખ મુશીતગાખ હજરત રેટ હનરાખલ ગવરનર શાહુખ બાહુકુર દર ઇબલાશ ફોશલ \*

નીશાણી

ઇ-એચ-ટીનશેનડ

આકટીગ શકરતારી ની-શરકાર

તા. ૧૯ માહે શપટેબખર શને ૧૯૩૭

ઇશવી મુકામ મુંબાઇ \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for supplying cold drawn castor oil of country manufacture to this department, for two years, from the 1st of November next, will, on application at this Office from 10 A. M. till 5 P. M. daily, sundays excepted, be shewn the muster and furnished with a statement thereof, with prices affixed, together with such other information relating thereto, as they may require.

Verbal offers for the contract will be received at this Office at 12 o'clock on Saturday the 21st proximo, when persons will be required to bid a per-centage below the price specified in the statement above adverted to, at which they will undertake to furnish castor oil equal in quality to the muster deposited in this Office, in such quantity as it may from time to time be demanded.

The contractor will be required to comply immediately with all emergent demands, and others less urgent must be completed within the period stated in the supply notes, or in failing to do so, the article or such others as may be required in that behalf, will be purchased at his risk and loss, and in all such cases a fine of 10 per-cent upon the amount of expences incurred including costs and charges, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

No person will be allowed to tender for the contract, unless he previously deposits in this Office Rupees (100) one hundred which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the deed of contract, should his offer be accepted, in which case he must be prepared to add the further sum of (100) one hundred Rupees, as security for the due performance of the engagement.

All further particulars will be communicated at the time of bidding, and no reason will be assigned for rejecting any offer.

D. DAVIDSON, Captain,  
Asst. Comy. Genl. in charge.

Bombay, 15th September 1837.

જાહર ના મુ

એવુજે ડીપુટી કમીશારી જંતરાલ શાહુજ  
ના ખાતામાં ઠાહડા પાંણીથી કાહડેલુ ગા  
મઠી એરંડીનુ તેલ તારીખ ૧ માહે નવેમબર  
શને ૧૮૩૭ થી બે વરશ શુધી આપવાનો કં  
તરાકટ કરવાની જે લોકોની ખુશી હોઈ તે  
લોકોએ આદીતવાર શીવાએ હરોજ દશ  
કલાકથી તે શાંજનાં પાંચ કલાક શુધી હુપર  
લખેલા શાહુજની હાફીશમાં માંગાથી તે તે  
લનો નમુનો તથા તેની જમાદદાશત દર  
શુધાંની બેવાને મલશે તથા તે બાબત બી  
જી કાંઈ પુઠ્ઠુ હશેતો તેપણ માલુમ થશે  
આવતા મહીનાની તારીખ ૨૧ શનીવાર  
ને દીને બપોરના બાર કલાકે હુપર લખેલી  
હાફીશમાં એ કંતરાકટ બાબતની મુખજી  
બાંની અરજી શાંલલી લેશે તે વખત હુપર  
લખેલી જમાદદાશતમાં લખેલા દર કરતાં  
એરંડીનુ તેલ હુપર લખેલી હાફીશમાં નમુ  
નોકે તે પરમાંણે તથા હર વખત જેટલુ મા  
ગશે તેટલુ આપવાને ફેલવા ટકા મોઠાથી  
કપુલ કરશે તે ટકા બોલવા \*

જેટલુ તેલ ગુરત માગશે તે કંતરાકટરે  
બલદીથી આપવુ અને જેટલા તેલની થણી  
બલદી નહી હશે તે શપલાહની ચીઠીમાં લ  
ખેલી મુદતમાં આપવુ અગર એમાં કશુર ક  
રશેતો તે તેલ અથવા તેને બદલે બીજી કાંઈ  
માગશે તે જનશ બાહારથી ખરીદ કરશે  
અને તેનુ બેખંમ તથા ટોટો કંતરાકટરને  
માંથે પડશે અને એવુ બરે બારે તારે જે ખ  
રચ બેશશે તેના ઇવેજ હુપર શેકડે ટકા દશ  
પરમાંણે કંડ લેશે તે કંડ જેટલી વેલઈ ચુક  
કરશે તેટલી વાર તે પરમાંણે કંડ લેશે \*

જેકોઈ શખશ અગાહુથી હુપર લખેલી  
હાફીશમાં રૂ. ૧૦૦ અંકે એકશી અમાનત  
નહી રાખશેતો તેહને કંતરાકટરને શારૂ અરજ  
કરવા દેશે નહી અને જેનો અરજ કપુલ થ  
શે તેણે કંતરાકટરનો કાગલ કરી આપવાને  
ઠીલ કરે અથવા આનાંકાંની કરે અથવા તા

મકર બએતો અમાનતનો ઇવેજ શરફાર દા  
ખલ થશે અને અરજ કપુલ થમો એટલે  
પોતાનો કરાર શારી રીતે પારપાડી આપવા  
શારૂ અમાનતનાં રૂપેઆમાં બીજ રૂ. ૧૦૦  
અંકે એકશી વધારી આપવાને તથા અર ૨૧  
ખવા \*

લીલાહુની વખતે બીજી કાંઈ વધારે ફેલ  
વાનુ હશે તે ફેલશે અને જેની અરજી નાક  
પુલ કરશે તેનુ કારણે ફેલશે નહી \*

નીશાણી

ડી-ડેવીડશન-કપતાંન

આશીશટેટ કમીશારી જંતરાલ જન ચારજ  
તા. ૧૫ માહે શપટેમબર શને ૧૮૩૭  
જશવી મુ. મુબાહ ડીપુટી કમીશા  
રી જંતરાલ શાહુજની હાફીશ \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Notice.**

That two bales, about twenty Surat maunds of damaged cotton, picked up at sea to the south of the Mullucca bank; and about thirty thousand of loose and broken cocoanuts, picked up at the entrance of the Taptee River, have been sold by public outcry for the benefit of those concerned.

E. W. HARRIS, Captain.  
Senior Naval Officer.

Surat, 18th September 1837.

જાહર ના મુ

એવુજે મલાકાનાં બેટના દખાંણ બાબુનાં  
શમુદરમાં ડાંમીજ અખેલો ઉઠુના બે ગઠા  
આશરે શુરતી વીશ અંબનાં કાહડા અને  
તાપી નદીના અંદર આવતા આશરે તીશ  
હબર કુટાં અને કુટલાં નારીએલ કાહડાં  
તે જેહને મોહીચીય તેના લાભને શારૂ જાહર  
લીલાંહુ કરીને વેયાં \*

નીશાણી

હડવરડ-જ-હારીશ કપતાંન

શીનીઅર નેવલ હાફીશાર  
તા. ૧૮ માહે શપટેમબર શને ૧૮૩૭  
જશવી મુકામ શુરત \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Circular.**

SIR.

I have the honor to forward copy of a letter from this Government, together with an Extract of one from the Government of India, from which you will observe, that it being in contemplation immediately to abolish the

Transit Duties throughout the Presidency. The collection is to be suspended from the expiration of the present Farms.

2nd. The length of time during which these duties have been levied and the ignorance which is so frequently found to prevail among the Natives regarding the most important acts of Government, lead me to apprehend, that designing Persons may impose upon Traders and continue to levy exactions from them after the regular Officers in the employment of Government have been removed from the Nalkas.

3rd. I therefore request, you will take every means to spread a knowledge of the intentions of Government among the Natives and keep a watchful eye upon the Farmers, Huckdars, and other persons whose former connection with the collection of the Transit Duties and their local influence may enable them, especially in remote Districts, to continue levying money under pretence of collecting the Land Customs.

I have, &c.

T. WILLIAMSON,  
Revenue Commissioner.

Poona, 5th September 1837.

(3)

**सरकुलर**

रिविनीव कमीशनर सोचेवानी सर्वकालेकटरषा हेवोस पत्र पाठविले त्याचा तरजुना

ऐसाजे ह्यासरकारोतून पत्र आले त्याची नकलव रेटहनराजल गवरनर जनराल साहेव वांहादुर क खकता सरकार याचेपत्रांतीलएकभागाची नकलपा ठविली आहे त्याजवरून तुम्हास मालुम होइलका मुंबई इलाक्यांतोख सर्व मुलकातून खुपकीचीजका त लरित काहुनटाकावी एविशींचाविचार होतआ स त्यास हाली जेमकेचालत आहेत त्याचोमुदतभ रख्यानंतर सदरहू जकात घेण्याचोमहकुफ हॉइल

२ हीजकात वज्जत मुदतपासुन घेतआलेआहे त व सरकारांतून जेमोठे मोठे कामाप्रकर्णी जकुम होतआत त्याविशींचीं यादेशे लोकांस कदाचीत मा हितो नसतेत्याजवरून आम्हास संशय उतपत्र हो तोकी सरकारी कामदार नाक्यावरून उठविल्या नंतर लबाडलो कव्यापारीलोकांस ठकऊन त्याजव कुन जकात घेतजातोख

३ याखतव तुम्हास लिहिलें आहेतर हासरका राचाइरादा यादेशे लोकांस चागले प्रकारे मा होत होइल असें करावें व मज्जेवाले व हकदार वदु मरे कोणी लोक खुपकीचे जकातीचे वसुलाचे कामांत यापूर्वीं इलाकाठिवीतआले तेंत्याधेगेंकरून व आपले हकमतीचे धेगेंकरून खुपकीचे जकाती चे वाहाण्याने वसुल घेतजातोख तीवडिवाट वज्जत करून दूरचेजिल्हांत घडेल त्यासतुम्ही अगालोका

वर चौकशीची नजर ठेवावी  
तापू माहेसपटेवर सनर २३७ निशाणी  
हामुतापुणे रीवीनीव क टामसउदलियमसन  
मोगनरचे हफोस रीवीनीवकमीसनर  
W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

श २ कु ल २

रीवीनीकु फमीशनर शाहेजे शरपे फलेकटर  
शाहेजेने पतर मोफला तेनो तरजुमो  
मेवोजे आ शरकारमोथी पत आमेवुं  
तेनी नकल तथा रेट इनराजल गवरनर  
अंतरल शाहेजे आहादुर फलकता शरकार  
मेमोना पत माहेला मेफ लागानी नकल  
मोफलीके ते हुपरथी तमने मालुम थायेके  
मुंजाह अलाफामाहेला शरप मुलकामां पुश  
कीनी जकात मुरत फाहाडी लापथी मे जा  
पतनो वीथार थायेके वाशते हाल जेथज  
२१ यालेके तेनी मुदत थयापकी हुपर लजे  
ली जकात लेवानी मोफुर थशे \*

२ मे जकात धली मुदतथी लेता आमे  
वाके तथा शरकारमोथी जे मोटां मोटां फां  
मे जापत फुंम थायेके ते जापतनी आ  
देशनां लोफोने धखु करीने वाफरगारी थती  
नथी ते हुपरथी हुमने शधेइ हुपनेकेजे श  
रकारी कामदार नाका हुपरथी हुहा पकी  
पुथा लोफो वेपारी लोफोने ठगीने तेनी पा  
शेथी जकात लेशे \*

३ मे शाहू तमने लपुठेजे आ शरकारनो  
धराहो आ देशनां लोफोने शारी रीते मालु  
म थाये मेवु करवुं तथा धपरदार तथा  
हुफदार तथा जीज फोह लोफ पुशकीनी ज  
कातनां वशुलनां काममां अगाहुथी अलाफो  
रापता आमेवा ते शपजथी तथा पोता  
ना हुकुमतना शपजथी पुशकीनी जकात  
ना जाहने वशुल लेशे अने मे वडीवट धखु  
करीने जलामां यालशे वाशते तमे ते लो  
फी हुपर योकशीनी नजर रापजे \*

नीशाणी  
टामश वीलीअेमशन  
रीवीनीकु फमीशनर  
ता. ५ शपटेमपर शने १८३७ धशवी  
मु. ५९१ रीवीनीकु फमीशनरनी  
हाफीश \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.



**Notice**

Is hereby given, that verbal offers will be received at this Office, at 12 o'clock on Monday next, the 2nd proximo, for supplying the undermentioned articles, vizt.

- |  |  |
|--|--|
| One desk, writing, teakwood..                                  | } Agreeably to musters which may be seen at this Office. |
| One Press.....ditto.....                                       |  |
| Eleven checks, door, country.....                              | } As per musters in this Office.                         |
| Four cylinders, pole, tent, becho-vah.....                     |  |
| Two.....do.....do. Captains.                                   |  |
| Eight.....do.....do. European new pattern.....                 |  |
| Sixteen.....do.....do. Rowtie No. 3.....                       |  |
| Four.....do.....do. Subaltern.                                 |  |
| One.....do.....do. Warrant Officer.                            |  |
| Four poles, tent, bechovah.....                                |  |
| Two.....do.....do. Subaltern large to be made of teakwood..... |  |
| Fifty pounds Pitrolium or null tael.                           |  |

Ten do. Quick Silver, in stone bottles.  
The articles will be put up separately, and persons desirous of obtaining the supply, will be required to offer a per-centage below the rates exhibited in a list, which may be seen at this office prior to, and during the bidding, and the persons whose offers are the lowest, will be required to make an immediate deposit of 10 per cent upon the amount of their offers, as security for the due performance of their engagements; all further particulars may be known on application at this Office from 10 till 5 o'clock daily.

D. DAVIDSON, Capt.  
Assist. Commy. Genl. in charge.

Bombay, 27th September 1837.

જ હુ ર ના મુ

એવુને નીચાં લખેલો શામોન ડીપુટી ક  
મીશારી જનરાલ શહેજનાં આપ્રીશમાં આ  
પવાની મુખજીયાંની અરજ આવતા મહી  
નાની તારીખ ૨ શોમવારને દીને ખાર કલા  
કે શાલલી લેશે તેની વીગત \*  
એક લખવાની મેજ શાગવાં ) તેના નમુનાં  
નનાં લાકડાની \* } હુપર લખેલી  
એક પરેશ શાગવાના લાકડાની } હાપ્રીશમાં \*  
અગીઆર ગામઠી દરવાજનાં ચક્ર \*  
ચાર કલાયા તંમખુના પોલનાં બીકુવાનાં  
એ હુપર પરમોણે કપતાંનનાં તંમખુનાં  
આઠ હુપર પરમોણે અંગરેજ નવી તરહે  
નાં તંમખુનાં \*  
શીલ હુપર પરમોણે રાવરી નંબર ૩૭નાં  
ચાર હુપર પરમોણે શખાલદરેનનાં તંમ  
ખુનાં \*  
એક હુપર પરમોણે વારે હાપ્રીશરનાં  
તંમખુનાં \*  
ચાર તંમખુની ચોખ બીકુવાની \*  
એ હુપર પરમોણે શખાલદરેન તંમખુની  
મોટી શાગવાના લાકડાના \*  
હુપર લખેલી હાપ્રીશમાં નમુનાં ને પરમોણે

પચાશ રતલ નફતેલ \*  
દશ રતલ પારો પચરની શીશીમાં ભરેલો \*  
એ જનરાનાં કંતરાકટનુ જુક જુક લી  
લાંજુ થશે અને તે કંતરાકટ લેવાની જે લો  
કોની ખુશી હોશે તે લોકોને હુપર લખેલી  
હાપ્રીશમાં દરોની જઆદદાશત લીલાહુની  
અગાજુ તથા લીલાંહુની વખતે લેવાને મલ  
શે તે દર કરતાં કોંઈ ટકા ઓઠા બોલવા  
અને જે શખશ શકુથી ટકા ઓઠા બોલશે  
તેણાઓએ પોતાનો ફરાર શારીપકે પારખ  
ડી આપવા શારૂ પોતાનાં અરજ કરેલા છ  
વેજ હુપર દર શેકડે ટકા દશ પરમોણે જવે  
જ અમોનત રાખવો બીજુ કોંઈ એ બાબ  
ત પુઠ્ઠુ હોજો હુપર લખેલી હાપ્રીશમાં  
હરોજ દશ કલાકથી તે પાંચ કલાક શુધી  
પુઠ્ઠાથી માહુમ થશે \*

નીશાણી

ડી-ડેવીડસન કપતાંન

આશીશરેટ કમીશારી જનરાલ  
જન ચારજ

તા. ૨૭ માંહિ શપટેમખર શને ૧૮૩૭

જશવી મુ. મુંબાજ ડીપુટી કમીશા  
રી જનરાલ શહેજની હાપ્રીશ \*

W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

**Civil Appointments, &c.**  
GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 23rd September 1837.

Mr. F. Bourchier received charge of the general post office, and resumed his duty in the court of requests, on the 15th instant.

ECCLESIASTICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 26th September 1837.

The Right Hon'ble the Governor in Council has been pleased to grant the Reverend E. P. Williams M. A. chaplain of Colaba, leave of absence from the 18th instant, to the 18th proximo, the Reverend S. F. Pemberton taking charge of his duties during his absence.

By order of the Right Hon'ble  
the Governor in Council,  
W. H. WATHEN,  
Chief Secy.

TERRITORIAL DEPARTMENT,  
REVENUE.

Bombay Castle, 25th September 1837.

Mr. W. Wilson, uncovenanted assistant to the collector of customs, is allowed leave of absence for six months, from the 1st proximo, to proceed to the Malabar Coast, on private affairs.

Mr. T. Lewis, is appointed to act as uncovenanted assistant to the collector of customs, during Mr. Wilson's absence.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 26th September 1837.

Mr. E. C. Morgan, Honorable Company's solicitor, is allowed one month's leave of absence from the 1st proximo, to proceed to the Malaheshwur Hills for the benefit of his health.

*Bombay Castle, 27th September 1837.*

Mr. J. W. Woodcock, assistant register of the sudder Dewanee and sudder fondjaree adawlut, is allowed three days leave of absence retrospectively, under section XVI of the absence regulation, being the period by which he exceeded the time allowed for travelling from Bombay to Tannah, on the occasion of his appointment as acting assistant judge and session judge at that station, under the orders of Government, dated 6th of November 1835.

*By order of the Right Hon'ble  
the Governor in Council,  
E. H. TOWNSEND,  
Acty. Secy. to Govt.*

## Military Arrivals and Departures.

### ARRIVALS.

- 20th Sept.—Assist. surg. J. Scott, secy. medl. board, from Deccan.  
21st Do.—Lieut. T. W. Hickes, artillery, from Ahmedabad.  
22nd Do.—Ensign C. Podmore, 6th R. N. I.  
25th Do.—Ensign E. Lockley, 15th R. N. I. from Poona.  
Do. do.—Major W. H. Foy, artillery, from do.  
27th Do.—Lieut. Ayrton, artillery, from do.

### DEPARTURES.

- 22nd Sept.—Captain John Lloyd, artillery, to Ahmednuggur.  
Do. do.—Lieut. T. H. Hickes, do. to Deccan.  
24th Do.—W. M. Coghlan, do. to do.  
25th Do.—Capt. Scott, 3rd cavy. to Australia.  
Do. do.—Lieut. G. P. Kennet, artillery, to England.  
Do. do.—Lieut. J. Hill, engineers, to Goojerat.  
26th Do.—Lieut. and brevet capt. Woodburn, 25th R. to Cape.  
Do. do.—Assist. surg. J. Jephson, Indian navy, to England.  
Do. do.—Lieut. Schnell, Her M's. 6th regt. to do.  
Do. do.—Assist. surg. C. Lushi, to do.  
Do. do.—Captain W. Trevelyan, 2nd cavy. to Cape.  
Do. do.—Capt. Atkinson, Her My's. 13th light dragoons to Bangalore.

*Town Major's Office, 26th September 1837.*

## Shipping Intelligence.

### DEPARTURES.

- 20th Sept.—Ship Morley, Charles Evans, master, to China.  
23rd Do.—Ship Huddersfield, G. Hall, master, to Liverpool.  
Do. do.—Ship Hydros, Husson Cootce, nacoda, to Calcutta.  
Do. do.—The E. I. C. Cutter Margaret, E. C. Zouch midshipman in charge, to Vingorla.  
26th Do.—Barque Ternate, John Walker, master, to China.  
Do. do.—Ship Palmira, William Loader, master, to London.  
Do. do.—The E. I. C. Steamer Atalanta, R. Lowe Esq. commander, to Suez.  
*Passengers.*—Lady and Miss Adeline Compton—Mrs. Henderson—J. D. Nicol Esq.—R. Goodrich Esq.—John Bibby Esq.—D. L. Burn Esq.—P. Paul Esq.—E. Martins Esq.—F. Martin Esq.—Dr. C. Lush—Capt. R. Cogan, I. N.—Capt. G. Grant, I. N.—Capt. Campbell—Capt. Mignau—Lieut. Knight—Lieut. Preaulx—Lieut. J. P. Sanders—Lieut. P. Hughes—2 European, and 6 native servants.  
27th Do.—Brig Rapid, T. J. Head, master, to Liverpool.

DANIEL ROSS,  
Master Attendant.

*Bombay, 27th September 1837.*

### High water in the harbour under the following dates.

	1837.			
	A.	M.	P.	M.
Sept. 23th Thursday	10	22	10	40
.. 29th Friday	10	56	11	12
.. 30th Saturday	11	28	11	45
Oct. 1st Sunday	12	00	00	00
.. 2nd Monday	00	17	00	34
.. 3rd Tuesday	00	51	1	8
.. 4th Wednesday	1	25	1	44

☞ *It is requested that advertisements and the translations, of any length, may be sent to this office on Tuesday evening, and those of a few lines only, by noon of Wednesday.*

*Printed and Published by F.D. RAMOS, at the Government Press, APOLLO STREET, and forwarded post free to all parts of India.*



SUPPLEMENT  
TO THE  
**Bombay Government Gazette.**

Published by Authority.

SATURDAY, 30TH SEPTEMBER 1837.

FORT WILLIAM,  
GENERAL DEPARTMENT; 30TH AUGUST 1837.

*Rules for the Management of the Post Office Department, passed by the Governor General of India in Council on the 30th August 1837.*

I.

*All existing Orders rescinded:* All existing Rules, General Orders and Proclamations for the guidance of the Post Office Department of the different Presidencies and Settlements of India, as well as all Circular Orders of the Heads of the Department, saving such as relate to Dawk travelling and matters of account, shall cease to have effect from the 1st October next, and the following Rules and Orders shall be substituted for the same, to be in force at all Post Office Stations in any of the Presidencies, Settlements, or Possessions of the Company, and to take effect from the abovementioned date.

II.

ESTABLISHMENT OF GENERAL AND PROVINCIAL POST OFFICES, RECEIPT OF LETTERS, &c.

*General Post Offices.*

*And Post Offices where to be established.*

*And how to be supervised.*

*Post Master General and Post Master, by whom to be appointed.*

There shall be a General Post Office at each of the Towns of Calcutta, Madras and Bombay, and Post Offices at such other places throughout India and in the Settlements subordinate thereto, as the Governor General of India in Council shall from time to time direct. The immediate charge of each General Post Office, and the control of the several Provincial Post Offices subordinate thereto, shall be vested in Post Masters General, each of whom shall respectively exercise his functions within such limits as may be determined by the said Governor General of India in Council, and the duties of the Provincial Post Offices shall be severally conducted by subordinate Officers to be styled "Post Masters." The Post Masters General at Madras and Bombay, and the Post Masters subordinate to them shall be appointed by the Governors in Council of those Presidencies respectively, and shall exercise their functions in subordination to the said Governors in Council. The Post Masters General and Post Masters of the Presidency of Fort William shall be appointed by the Governor General of India in Council, and shall exercise their functions under the direct control of the said Governor General of India in Council.

III.

*Existing Post Office Authorities to remain in Office until otherwise directed.*

The existing Post Masters General and Post Masters, and all existing Officers of the Post Office Department shall continue in Office until removed or otherwise directed, and shall act in their respective Offices with the powers conferred by the Act No. XVII. 1837, and by these rules, in like manner as if they had been appointed specifically under their provisions.

IV.

*Receipts of Letters, &c. for dispatch by Land or Sea.*

Letters, Papers and Parcels shall be received wherever a Post Master or Post Office Writer is stationed, for dispatch by *Land* to every part of India or to Ceylon, and by *Sea* to every part of the World with which there is a Post Office communication; the latter unless superscribed for some particular Ship, will be sent by the first Vessel that sails direct to the country to which the letter is addressed, and if there be no Vessels so proceeding direct to the place addressed, the letter shall be forwarded by such circuitous route as shall appear to the Post Master General or Post Master to afford the means of most speedy and secure transmission.

V.

*Receipt of Letters for Foreign Countries via Great Britain or Ireland.*

Letters, Papers or Parcels required to be transmitted to Foreign Countries via Great Britain or Ireland, must be addressed to the care of an Agent or other person in the United Kingdom, by whom the Foreign Postage demandable at the London General or other Post Office may be paid. That Postage

cannot be received in this country, and unless it be paid through an Agent as above described, the letters are liable to be returned to India.

VI.

*Payment of Postage on Letters in India in advance optional.*

*Name of sender of a Letter not to be required.*

*Newspapers and Parcels are not to be received "Bearing Postage" without name of sender.*

Letters intended for delivery in India, may be paid for in advance, or be sent Bearing Postage at the option of the sender and the name of the sender of any such letter shall not be demanded at any Post Office. But Newspapers, Printed Papers or Parcels will not be received Bearing Postage, unless the sender shall give his name and address, in order that the regulated Postage may be recovered from him, in case of such Paper or Parcel being refused by the party addressed.

VII.

*Payment of Postage on "Ship Letters" outward required in advance.*

Letters, Papers or Parcels, intended for dispatch by Sea should be stamped or superscribed "Ship," and Ship Postage must be paid in advance thereon, in addition to any Inland Postage to which they may be severally liable.

VIII.

*Letters to Ceylon to be paid in advance.*

*Excepting Letters received from Sea.*

On Letters, Papers or Parcels, intended for delivery in Ceylon, Postage must be paid in advance to Point Calimere, except in case of letters received for Ceylon from Ship, which may be forwarded Bearing Postage. If letters for Ceylon are received from Ship under cover to residents in India, such letters, superscribed "Ship Letters" and Bearing Postage as such, will be received for transmission to their destination in like manner as if received direct from the Ship.

IX.

*Letters from Ceylon to be charged Postage.*

Letters from Ceylon will be charged inland Postage from Point Calimere, or the place where the same are landed in India.

X.

*Table of distances to be hung up in Post Offices.*

the Customs and Post Office

Departments, and printed at the Official Gazette Press at Calcutta. Copies of these Tables shall be furnished for the use of the Post Masters, and a complete set shall be kept open to inspection in every Office for the receipt and delivery of Letters. Further the several Post Masters shall prepare for each and every such office under their control respectively, a Schedule framed from these Tables in the following form, for exhibiting the rates of Postage chargeable at every such Office respectively for the transmission of Letters and Parcels to every part of India; and a counterpart of every such Table shall be submitted in duplicate by the Post Master for the approval of the Post Master General of the Presidency; and one copy so approved and countersigned by the Post Master General shall be returned for the use of the Office for which it is framed; and the same with a translation or transcript in the Vernacular language of the District, shall be hung up in the said Office, and all Postage dues shall be levied according thereto.

FROM CALCUTTA TO

Names of Post Office Stations.	Distance.	Postage on single letter not exceeding one tola weight.	Postage on single Newspaper not exceeding 3½ tolas weight.	Banghy Postage on Books in open covers not exceeding 20 tolas weight.	Postage on single Banghy parcel not exceeding 50 tolas weight.
	<i>Miles.</i>				
Agra,.....	794	12 Annas.	3 Annas.	9 Annas.	2-4.
Ahmedabad,...	1219	1 Rupee.	3 Annas.	14 Annas.	3 Rupees.
Ahmednuggur,...	1033	15 Annas.	3 Annas.	12 Annas.	2-13,
Ahtoor,.....	1232	1 Rupee.	3 Annas.	14 Annas.	3 Rupees.
Ajmere,.....					
Akyab,.....					
Allahabad,.....					
Allepee,.....					
&c.					

XI.

*Letters to be received at any Station for delivery at such Station.*

Letters, Papers or Parcels shall be received at any General or Provincial Post Office for delivery at the Station itself within the ordinary range of delivery, and shall be charged Postage according to the rate for distances not exceeding 20 miles.

## XII.

*Every thing received from Sea to be forwarded to parties direct by Letter or Banghy Post according to weight.*

## Exception.

Every thing received by Post from Seaward, not exceeding 600 tolas in weight, shall be immediately forwarded to the party to whom it is addressed, either by Letter or Banghy Post, according to its weight, unless it shall contain articles liable to Custom duty, or unless instructions to the contrary have been received in writing at the Post Offices. Parcels exceeding 600 tolas weight shall be made over to the Collector of Customs for publication in his list of Unclaimed Packages.

## XIII.

*Newspapers, &c. not to be detained for examination but to be forwarded marked "Doubtful."*

*forwarded marked "Doubtful." The Post Master receiving such letters, &c. by the mail will then be guided by Section XXX. of the Post Office Act. But unless for the cause above specified, all Post Office Authorities are prohibited from detaining, except under Section XXIV. of the Post Office Act, any letter, paper or packet received for delivery by Post.*

Newspapers or other printed or engraved Papers packed in open covers, or covers attested as containing Law Papers, Accounts or Vouchers only, or letters franked as on the public service, respecting any of which there is reason to believe that the provisions of the Post Office Act have been infringed, shall not be detained for examination at the Dispatching Office, but shall be forwarded marked "Doubtful." The Post Master receiving such letters, &c. by the mail will then be guided by Section XXX. of the Post Office Act. But unless for the cause above specified, all Post Office Authorities are prohibited from detaining, except under Section XXIV. of the Post Office Act, any letter, paper or packet received for delivery by Post.

## XIV.

*Letters, Papers, &c. sent by Post to be weighed at Office of Dispatch.*

*stamp or mark shall regulate the Postage to be levied from the party concerned, whether the letter, paper, &c. be sent "Paid" or "Bearing Postage." In order to obviate delay, Service and Free Letters shall never be re-weighed prior to delivery, nor Newspapers, except in case of suspicion. Banghy Parcels shall in all cases be re-weighed on delivery. The re-weighing of private letters prior to delivery shall be at discretion of the Post Master General or Post Master.*

All Letters, Newspapers or other Papers and Packets received for dispatch by Post or Banghy Post, shall be weighed at the Post Office of Dispatch, and shall be stamped and marked single, double, &c. as the case may be, and shall have the Postage to which they are severally liable, marked on them; which stamp or mark shall regulate the Postage to be levied from the party concerned, whether the letter, paper, &c. be sent "Paid" or "Bearing Postage." In order to obviate delay, Service and Free Letters shall never be re-weighed prior to delivery, nor Newspapers, except in case of suspicion. Banghy Parcels shall in all cases be re-weighed on delivery. The re-weighing of private letters prior to delivery shall be at discretion of the Post Master General or Post Master.

## XV.

*Letters on which Postage has not been properly paid how to be dealt with.*

*or Parcels shall not be detained or returned to the sender, but shall be delivered or forwarded to their destination, as the case may be, and the amount deficient shall be recovered from the party through whose negligence the under-charge has occurred.*

In the event of any letters declared, or required by Clauses VII. and VIII. preceding, or by Clause LIX. following, to be Post Paid, or Papers or Parcels reaching any Post Office, on which it shall appear that the entire regulated Postage whether Inland or Ship, has not been paid, such Letters, Papers or Parcels shall not be detained or returned to the sender, but shall be delivered or forwarded to their destination, as the case may be, and the amount deficient shall be recovered from the party through whose negligence the under-charge has occurred.

## XVI.

*Examination of Post Office Records not permitted to the public.*

Persons not belonging to the Department cannot be admitted into the interior nor permitted to examine the Records of any Post Office, without the special permission of the Post Master General or Post Master, to whom applications for information or redress must be made, either in person or in writing, by the party requiring the same.

## XVII.

## HOURS FOR RECEIPT AND DELIVERY OF LETTERS, DISPATCH OF MAILS, &amp;c.

*General Post Office hours for receipt of Letters, Newspapers, and Banghy Parcels.*

*on payment of an extra half rupee each, as a Fee for the trouble of re-sorting and re-packing the Mails, which Fee shall be distributed at the discretion of the Post Master General, amongst the Post Office servants, on whom the additional labor may fall, to be paid by the sender whether the Letter, Paper or Parcel be forwarded "Bearing Postage" or "Paid"*

At each General Post Office, Banghy Parcels will be received every day, Sundays excepted, for dispatch at the regulated Postage from 10 A. M. till 4 P. M., Newspapers daily till 5½ P. M., and Letters also every day till 6 P. M. after which hours respectively they will be received till 6¾ P. M. on payment of an extra half rupee each, as a Fee for the trouble of re-sorting and re-packing the Mails, which Fee shall be distributed at the discretion of the Post Master General, amongst the Post Office servants, on whom the additional labor may fall, to be paid by the sender whether the Letter, Paper or Parcel be forwarded "Bearing Postage" or "Paid"

## XVIII.

*General Post Office Receiving Houses' hours for receipt of Letters.*

At the Receiving Houses established at Calcutta, Madras, and Bombay, or at any Receiving Houses, which are or may be similarly established at other large stations, Letters, Papers and Packets not exceeding 12 tolas in weight will be received daily from 11 A. M. to 4 P. M. for transfer to the General or Sudder Post Office, as the case may be. No extra Postage shall be leviable thereon.

## XIX.

*Provincial Office hours for receipt of Letters, Newspapers and Banghy Parcels.*

At Provincial Post Offices, Banghy Parcels and Newspapers will be received for dispatch, at the ordinary rates of Postage, from 10 A. M. till 4 P. M., and Letters till 5 P. M., after which hours respectively they will be received till 5½ P. M. on the sender paying an extra half rupee each, to be appropriated as provided in Clause XVII.

## XX.

*Office hours for reference, &c.*

Although all Post Offices will be open for receipt of Letters, Papers and Parcels as above, official references shall be made to Post Office Authorities only between the hours of 11 and 5, Sundays excepted.

## XXI.

*General Post Office, Delivery of Letters, &c.*

At each General Post Office there shall be two deliveries daily, the first delivery not to be later than 10 A. M. and the other at 3 P. M.; at which hours respectively the Peons shall quit the Office with the letters, &c, entrusted to them. All letters, papers or parcels received from 3 P. M. till 9 A. M. shall be sent out at the first delivery, and all from 9 A. M. to 3 P. M. at the second delivery, and Mails received after 3 P. M. shall not be opened till the following morning, except in case of public emergency, or of letters, papers or parcels received from Seaward.

## XXII.

*Provincial Offices, Delivery of Letters, &c.*

At Provincial Offices, the delivery of Letters, Papers and Parcels must depend upon the hour of the arrival of the Mails at each Station, after which they shall be delivered with all possible dispatch.

## XXIII.

*Immediate Payment of Postage required.*

The Delivering Peons are prohibited from delivering Letters, Papers or Parcels out of the usual course, and without immediate payment of the exact amount of Postage; and they are not bound to give change. Should they be subject to detention, they are not to deliver the Letters, Papers or Parcels, but to return them in the evening to the Post Office, for future delivery.

N. B. Under the Provisions of Section III, Act XXI. 1835, Copper Coin is not a legal tender in payment of any demand except for fractions of a Rupee.

## XXIV.

*Complaints how to be preferred.*

Whatever Postage is marked on a Letter, Paper, or Parcel, must be paid at once on delivery, after which any complaint of overcharge will be duly attended to. In all complaints of overcharge or unnecessary delay in delivering Letters, Papers, or Parcels, the Covers or Envelopes, bearing the Post Office Stamp, must be presented for inspection; and as all Post Office Peons wear a badge regularly numbered, when any complaints are preferred against any individual, the number of the badge should be specified.

## XXV.

*General Post Office, Dispatch of Mails.*

From each General Post Office the Mails shall be dispatched daily at 8 P. M. and the Banghies as soon after as possible.

## XXVI.

*Provincial Post Offices, Dispatch of Mails.*

At Provincial Post Offices, the Packets shall be made up at 5 P. M. for all Mails to be dispatched in the course of the night; but for Mails which usually pass in the course of the day, the packets shall be made up half an hour before the expected arrival of such Mails, which are in no case to be subjected to any detention. Notice of the hour at which each packet is closed, shall be hung up outside the Office, both in the English and in the language of the District, after which hour, Letters, Papers or Parcels received, shall not be forwarded till the following day.

## XXVII.

*Letters, &c. damaged not to be received.*

The Post Masters at any Station or person in charge of the Office, shall have power to refuse Letters, Papers or Parcels bearing the appearance of having been opened and resealed or otherwise improperly dealt with, unless the writer or sender thereof shall attest with his full signature, that they were sent in that state.

## XXVIII.

*Post Offices not to receive valuables for dispatch by Post.*

In order to protect as far as possible the public Mails from the chance of robbery, Officers in charge of Post Offices shall not knowingly receive Money, Bullion, Precious Stones, or Jewels for dispatch, either by Letter or Banghy Post.

## XXIX.

*Letters once received in any Post Offices not to be returned.*

Letters once delivered into any Post Office cannot be recalled by the sender under any circumstances whatever. But Newspapers and Parcels may be recalled, on the person claiming the return of the same, satisfying the Post Master that he was the sender thereof, and on his paying the Postage, which would have been due on such paper or parcel, if forwarded.

*But Papers and Parcels may be recalled by the sender.*

## XXX.

*Forward Letters or Parcels to what Postage liable.*

"Forward Letters" or Parcels, i. e. those which follow the persons addressed from Station to Station, shall be considered as so many fresh dispatches, and shall be liable to Postage as such, from each station whence they are for-

*Forward Newspapers not liable to increased Postage.* warded in succession. But Newspapers, which follow persons in like manner, and Letters forwarded to Officers and persons marching with Corps and Detachments on duty, shall not be deemed to be a fresh dispatch, or be chargeable with fresh Postage beyond the maximum rate as leviable thereon, unless the former shall have been opened. Letters and Parcels also forwarded to Corps or Detachments on march by any cross or temporary Dawk shall not be charged separately for the increased distance.

## XXXI.

*Post Office not bound to give change.* The Servants at the several Post Offices are not bound to give change to parties sending or receiving letters in any case.\*

## XXXII.

*Receipts if required must be presented along with Letters. &c.* Receipts will not be granted for Letters, Papers or Parcels received at any Post Office for dispatch, unless they are presented ready written either in Books, or in separate slips of paper, along with the Letters, Papers or Parcels. Receipts so presented will be duly stamped in all cases, and will also have the weight, whether single, double, &c. and the amount of Postage noted on them, when the Postage is paid in advance.

## XXXIII.

*Address of Parties.* In order to obviate as far as practicable all delay, or mistakes in the delivery of letters, it is particularly recommended that all persons arriving at, or quitting any Station, or changing their residence at the same, will send to the Post Office a Notification thereof in writing.

## XXXIV.

## SHIP AND HARBOUR LETTERS.

*Rates of Steam Postage to be charged on Letters sent overland by Government Steamers.* With reference to Section XIII. of the Post Office Act, Steam Postage shall be levied on all Letters, Papers or Packets sent or received by any Government Steamer conveying an Overland Mail to or from the Red Sea or Persian Gulf not franked or otherwise entitled to pass free of postage, at the following rates.

*Scale of Steam Postage on Letters, Law Papers, Newspapers, Printed Papers or Parcels, respectively.*

LETTERS*		LAW PAPERS ACCOUNTS AND VOUCHERS.		NEWSPAPERS OR PRINTED PAPERS OR PARCELS.	
Single.	Double.	Single.	Double.	Single.	Double.
Not exceeding 1 tola weight.	Not exceeding 2 tolas weight.	Not exceeding 3½ tolas weight	Not exceeding 6 tolas weight.	Not exceeding 6 tolas weight.	Not exceeding 12 tolas weight.
Rupee 1	Rupees 2	Rupee 1	Rupees 2	Annas 8	Rupee 1
Single Postage being added for each additional tola weight.		Single Postage being added for every 3 additional tolas weight.		Single Postage being added for every 6 additional tolas weight.	

## XXXV.

*Notice to arriving Vessels for disposal of Packets.* On the arrival of any Ship or Vessel off any British India Port, a printed Notice, under the signature of the Post Master General or Post Master of the Port or Station, shall be delivered to the Commander by the first Boat dispatched to board the Vessel, according to the requisition of which the Commander shall proceed to dispose of such Packets as he may have on board as directed in Section XV. of the Post Office Act, a copy of which Clause shall be communicated to the said Commander.

## XXXVI.

*Receipts to be granted for Packets.* The Post Master General or Post Master of the Port or Station shall grant receipts for Mail Packets that may be delivered to any Officer or person under his requisition, and if after delivery so made, the packet be lost before it reach the Post Office, the Commander shall equally be entitled to a receipt, in discharge from all responsibility for the same.

## XXXVII.

*Master Attendant to notify intended departure of all Vessels.* The Master Attendant or such other Officer as may be directed by Government, shall furnish the Post Master General with early intimation of the intended departure of all Vessels to Europe, the Mauritius, Australia, Cape of Good Hope, St. Helena, the Red Sea, Persian Gulph, China or any Eastern Settlements, and the Post Master General shall cause a list\* of those Vessels for which Packets are open to be published weekly in the Official Gazette of his own Presidency.

\* Vide Form A.  
Post Master General to publish the same weekly.

\* See also Note to Clause XXIII.

## XXXVIII.

*Post Master General to publish weekly Notice of Packets dispatched.*  
\*Vide Form B.

The Post Master General shall also cause to be published weekly in the Official Gazette of the Presidency, a Notice\* of the several dates up to which Packets have been dispatched by each Vessel that may have left the Port.

## XXXIX.

*Receipt of Letters for dispatch to places in India by Sea.*

Letters, Papers or Parcels to places on the Coast, to which the means of conveyance by Land are provided, will be received for transmission by Sea, at the usual rates of Ship Postage if they are indorsed "Ship."

## XL.

*Ship Letters dispatched from Out-stations to be acknowledged.*

Persons dispatching Letters, Papers or Parcels from Out-stations, for transmission by Sea, will on application at the Post Office of Dispatch, after the lapse of a sufficient period, receive stamped acknowledgments of their receipt at the General Post Office.

## XLI.

*Letters received at Post Office for parties who may have sailed from India to be returned to the sender.*

Letters, Papers or Parcels addressed to any person who may have sailed for Europe or elsewhere, shall be immediately returned to the sender, unless instructions have been received for their delivery to some third party on the spot or elsewhere.

## XLII.

*Harbour Letters not to be charged with Ship Postage.*

Letters addressed to any person serving or residing on board a Ship in any British India Port, will be delivered and charged as if addressed to residents on shore at such place, and in like manner Letters may be dispatched by such persons from on board Ship without being charged with Ship Postage, provided they be certified by the sender to be "Harbour Letters."

## XLIII.

*Imported Newspapers, Pamphlets, &c.*

Newspapers, Pamphlets, &c. will not be received for delivery on the terms prescribed in Table 3, Schedule A. for imported Newspapers, Pamphlets, &c. except direct from the Ship in which imported.

## XLIV.

## PUBLIC DISPATCHES, EXPRESSES AND FRANKING RULES.

*Public Dispatches to be compactly made up.*

All Public Dispatches are to be made up in the most compact form possible, and whenever two or more letters are dispatched from any one Office, to the same individual by the same day's post, they are to be put up under one cover, provided they do not in the aggregate exceed 12 tolas weight.

## XLV.

*When bulk of Mails exceed regulated weight what packets to be kept back.*

*Private Letters except large Ship Letters, never to be kept back.*

When the number of Letters received at any Post Office, shall cause the weight of a Mail to exceed the regulated weight, the Post Master General or Post Master is authorized to keep back a proportion of the heavier public Dispatches till the following day. But private Letters, except in cases of bulky letters from Sea, and public Letters marked "dispatch," shall not be so kept back.

## XLVI.

*Expresses.*

Dispatches to be transmitted by Express must bear on the face of them the words "By Express," and the signature in full of the Officer sending them.

## XLVII.

*Public Officers to employ them sparingly under penalty.*

As the employment of Expresses interferes with the celerity and regularity of the Ordinary Mails, and is attended with expense, Public Officers are enjoined to employ them as sparingly as possible, and any Public Officer dispatching an Express, when the exigency of the Public Service does not in the opinion of the authority to whom he is subordinate require it, will be held answerable for the expense attending that method of transmission. Public Expresses from a General Post Office can be ordered only through a Secretary to Government.

## XLVIII.

*Expresses for private persons.*

Expresses may be employed by private individuals at the discretion of the Post Master General or Post Master applied to, on a payment being made at the rate of 4 annas per mile in advance.

## XLIX.

*Secretaries to Government only to stop Mails.*

No Public Officer shall detain Mails except a Secretary to Government acting by order, nor shall a Post Master delay the dispatch of Mails at the requisition of any other Public Officer, except in a case of emergency duly certified, nor shall any Public Officer stop or open Mails in transit, except under similar emergency, to be reported immediately to the nearest Post Master.



*Commanding Officers to receive Letters for their own Regiments.*

Letters directed to Native Officers or Men of their Regiments or Detachments shall be delivered to an Orderly or any other fit person who may be deputed by the Officer Commanding the Regiment or Detachment, to receive the same, but Letters on which Postage may be due, shall not be delivered unless the Postage be first paid.

## LI.

*Soldiers' Letters to pass free under what restrictions.*

Dooley Bearers, shall pass free of postage when not exceeding single weight, and containing no enclosures other than Bills of Remittances, superscribed with the name and rank of the sender, and directed in English according to the annexed form, in addition to any direction they may bear in any Native language. Such Letters must be franked by the Commanding Officer of the Regiment or Detachment, who shall adopt the most effectual measures in his power to satisfy himself that the same are bonâ fide from the parties whose names are superscribed thereon, and that they contain no enclosures except Remittance Bills, for which purpose they shall be brought open, and after being franked shall be closed in presence of the Commanding Officer who shall send them to the nearest Post Office by an Orderly or other trusty person.

FORM OF DIRECTION AND FRANK FOR  
SOLDIER'S OR SEPOY'S LETTERS.

From Hussun Khan, Sepoy D. Troop 1st Lt. Cy.
To Mahomed Khan. 6th R. N. Infantry, Becrut.
A. B. Comp. 1st Lt. Cy.

Letters from Commissioned Native Officers and Non-Commissioned Officers Privates and others borne on the Returns of His Majesty's or the Honorable Company's Army, including Guides, Lascars and Men of the Regular Corps of

*Number of such Letters restricted to one per Company.*

The number of Letters of Commissioned Native Officers, Non-Commissioned Officers and Privates entitled to be franked shall not exceed daily to one per Troop or Company.

## LIII.

*Seamen's Letters to be treated as Soldiers' Letters.*

Letters from Petty Officers and Seamen in His Majesty's Ships, or the Indian Navy, are entitled to the privileges specified in Clause LI.

## LIV.

*Letters of European Soldiers' Wives to be franked in certain cases.*

Letters from Wives of European Soldiers addressed to their Husbands shall be permitted to be franked by Officers Commanding Stations, Posts, or Depots.

## LV.

*Letters from Europe to Soldiers to pass free under what restrictions.*

Letters received from Europe by Ship addressed to European Soldiers in India, shall be forwarded free of Postage, although they may not be franked, provided they do not exceed the weight of three tolas. But Newspapers, Packets or Parcels so received will be subjected to Postage.

## LVI.

*On emergent Service Letters, although not franked, to be forwarded free to certain authorities.*

signed with the name and official designation of the Writer. This privilege is however restricted to communications addressed to the nearest Political Officer or Magistrate, or Officer Commanding, or the Adjutant General, or any Secretary to Government.

In the event of any public emergency rendering it necessary for any Public Officer not included in the List of those entitled to frank contained in a subsequent Clause to communicate with any authorities on the public service, such letters shall be entitled to pass free, if superscribed as follows: "I declare the contents of the enclosed are exclusively on the public service," and

## LVII.

*Letters franked not according to form, to be charged with Postage.*

But Post Office authorities to have discretion to remit the same.

All franked Letters which do not correspond in every respect with the several provisions of the Post Office Act, or of these Rules, will be charged with Postage, but the Post Master General or Post Master shall have power to remit the same, in cases where the contents of the letter are proved to his satisfaction to have been bonâ fide on the public service.—N. B. The franks of Members of Parliament will not exempt letters from India Postage.

## LVIII.

*Person addressed to satisfy Post Master General, &c., that the Letter is a Service Letter.*

Postage charged in the first instance will be remitted on the Officer addressed satisfying the Post Master General or Post Master, that the communication received is exclusively on the public service.

## LIX.

*Letters addressed to Public Officers on private affairs to be Post paid.*

Letters which individuals address on their private affairs, to any Government Officers must be sent "Postpaid," and this rule is to be understood to include Letters transmitting Bills of Exchange, Promissory Notes, Receipts, Government Securities, &c. to the Accountant General, Government Agent,

or other Public Officer; but this practice shall be reversed, when Public Officers write letters on such subjects to individuals, on which occasions they shall superscribe on the Envelopes with their official signatures, the words "Bearing Postage."

## LX.

*Official Gazettes required for record to pass free.*

Official Gazettes shall be exempted from Postage when forwarded officially to any Public Officers under authority of Government. The List of such Public Officers will be kept by the Superintendent of the Gazette, and may be inspected at any time by the Post Master General or Post Master of the Station.

## LXI.

*Letters to and from Governors of Foreign European Settlements to pass free.*

With reference to the provisions of Section XXIX, of the Post Office Act, the Governors of Foreign European Settlements in India in amity with His Majesty, shall be permitted to receive and send throughout India all Letters, Papers or Packets by Letter Post, free of Postage, subject to such restrictions as may appear expedient to the Governor General of India in Council. But Parcels sent by Banghy Post to or from any such Authorities shall be chargeable with Postage.

## LXII.

*Private Letters, Notes or Memorandums, not to be forwarded under "Service" covers.*

The privilege of franking the Correspondence of their respective Offices or Departments on the Public Service has been granted to Public Officers, agreeably to the provisions explained in the headings of the several Lists appended, and it is to be distinctly understood, that no Public Officer is permitted to send or receive under any cover, franked with the word "Service," any private Note, Letter or Memorandum, not relating to the business of their respective Offices or Departments. All Service Letters, Packets and Parcels must be addressed according to the subjoined Form:

Adj't. Gen'l's Office,	Service,
Lt.-Col. A. B.	
J. H. B.	1st Regt. Lt. Cavalry,
Asst. Adj't. Genl.	Cawnpore.

the signature and designation of the Franking Officer being written in full.

## LIST No. 1.

*Parties authorized to Frank all letters, packets and parcels, bona fide on the public service, relating to the business of their respective Offices or Departments.*

*Civil Department.*

- Accountant General or Deputy Ditto.
- Accountant, Military or Revenue,
- Agents Political, or Agents to the Governor General.
- Agents for Government of Ceylon "On His Majesty's Service."
- Agents for Victualling and Purchasing Stores for H. M. Squadron in India, "On His Majesty's Service."
- Civil Auditor.
- Collectors of Customs and Deputy Collectors of Customs.
- Collectors and Magistrates,
- " Sub or Deputy and Joint Magistrates.
- " Assistants and Magistrates having special charge,
- Colonial Secretary, Ceylon.
- Commercial Residents.
- Commissioner for Government of Mysore.
- " Secretaries and Assistants.
- Commissioners of Circuit and Revenue and their Covenanted Assistants.
- " Special.
- " for Carnatic Claims.
- Governor, Prince of Wales' Island.
- Judges of Sudder Dewanny and Foujdarry Adawlut or of Provincial Courts of Appeal, when on Circuit or Deputations only.
- Judges, Session and Zillah,
- " Assistant.
- Law Commission—Members and Secretary.
- Members of Boards or Commissions, when on Circuit or Deputation only.
- Mint Masters.
- Opium Agents and Deputies Ditto.
- Post Master General.
- Post Masters.
- Deputy Post Master at a General Post Office.

\* Private Secretary to the Governor General, or to any Governor of any Presidency, or to the Lieutenant Governor, N. W. P.

Registers to Sudder Adawlut, Courts of Appeal or Zillah Courts.

Residents at Foreign Courts.

Resident Councillors at Singapore and Malacca.

Salt Agents.

\* Secretaries to Government, or to the Lieutenant Governor, N. W. Provinces.

„ „ Deputies or Assistants.

Secretaries to all Boards, Commissions or Committees appointed by Government.

Sub-Treasurer.

Sudder Ameens.

Superintendent of Botanical Gardens and Government Plantations.

„ „ or Chief Magistrate of Police.

„ „ of Government Lithographic Press.

„ „ of Stamps.

„ „ of Stationery, or Clerk to Stationery Committee.

„ „ for Suppression of Thuggee.

„ „ „ Assistants.

Warehouse-keeper.

„ „ Deputy.

Deputies and Convenanted Assistants in Offices, in absence or by order of their Principals.

*Marine Department.*

Commanding Officers of His Majesty's Ships or of Indian Navy.

Comptroller of Government Steamers.

Marine Surveyor.

Superintendent of Indian Navy.

Assistant Superintendent of Ditto.

Secretary to Naval Commander in Chief.

„ „ to Marine Board.

*Ecclesiastical Department.*

Archdeacon.

Moderator of the Kirk Session.

Registrar to Archdeaconry, in absence of Archdeacon.

*Military Department.*

Adjutant General of King's or Company's Troops.

„ „ Deputy.

„ „ Assistant, or Deputy Assistant, of Divisions, Forces or Artillery.

Agent for Army Clothing.

Auditor General.

Brigadiers.

Commandants of Forces or Stations.

Commanding Officers of Corps or Detachments.

Commissary General.

„ „ Deputy.

Commissariat Senior Executive Officer at the Presidency, or at Out-Stations.

Commissaries of Ordnance.

„ „ Deputies, being Commissioned-Officers.

Director of Artillery Depot of Instruction.

Engineers, Chief.

Engineers, Civil, or Civil Architect.

„ „ Executive, or Executive Officer.

„ „ Inspecting or Superintending.

Fort or Town Major.

Fort or Cononment, or Line Adjutant, or Station Staff.

General Officers on the Staff.

Judge Advocate General—Horse Guards.

Judge Advocate General.

„ „ „ Deputy of Divisions.

Majors of Brigade.

Pay Masters and Deputy Pay Masters of Divisions, of Stations, or of Stipends.

Persian Interpreter to the Commander in Chief.

President of Prize Committee, or Prize Agent—Superscribed "Prize Papers."

Quarter Master General of King's or Company's Troops.

„ „ „ „ „ Deputy.

„ „ „ „ „ Assistant, or Deputy Assistant, of Divisions or Forces.

Secretary, Military, to Governor General, or Governor.

„ „ „ „ „ to Commander in Chief.

„ „ „ „ „ to all Boards, Commissions, or Committees appointed by Government.

Superintendent of Canals and Bridges.

„ „ of Family Payments and Pensions.

„ „ of Gun Carriages.

„ „ of Gun Powder.

„ „ of Public Buildings.

„ „ of Roads.

„ „ of Trigonometrical Survey.

„ „ or Supervisor of the Stud Establishment.

Surveyor General.

„ „ „ Deputy or Commissioned Assistants.

\* Letters to these authorities on the public service superscribed as such shall be delivered at their Offices without demand of Postage.

Apothecary to the Company, or Medical Store-keeper.  
 Inspector General of His Majesty's Hospitals.  
 Deputy.  
 Secretary to Medical Board,  
 Superintending or Staff Surgeon.  
 Surgeon to General Hospital.\*

*Funds and Societies.*

The Secretaries of  
 The Civil and Annuity Funds, }  
 Military Funds, } of all three Presidencies, }  
 Medical Funds, } To the Members of the Service for the  
 King's Military Fund, } benefit of which the Fund is instituted  
 on the affairs of the Fund, supercribed  
 "Fund Service."

The Secretaries of  
 Military Orphan Society, in Bengal, }  
 Military Male Asylum, at Madras, } To all persons on the affairs of the  
 and Charity for relief of Soldiers' Wives, at Bombay, } Fund, supercribed as above.

Letters to the address of the Secretaries of these Funds on the Service of the Fund may be franked by the Senior Civil or Military Authority of the Station.

No Religious or Literary Society shall have the privilege of sending or receiving letters free, nor any Charitable Society, other than the established Funds of the Public Servants above specified shall have the privilege of sending or receiving letters free. But when these Societies may desire to forward letters free, to particular persons or under any peculiar circumstances, the letters or parcels may be submitted to the Chief Secretary or Secretary to Government in the General Department, who will exercise under the orders of Government a suitable discretion in forwarding them under his public Frank.

LIST No. II.

*Parties authorized to Frank Letters bonâ fide on the Public Service, relating to the business of their several Offices or Departments, but only within their respective Districts or Divisions, or to the Authorities named in the Margin.*

Chaplains at Out-stations,.....	}	To Archdeacon, or to the Registrar of the Archdeaconry.
Clerk of the Crown,.....		To Judges and Magistrates at Out-stations.
Engineer Officers,.....	}	To their immediate Superior or Chief Engineer.
Garrison Surgeons,.....		To Superintending Surgeons of their own Divisions.
Lottery Agents,.....	}	To Superintendent of Government Lotteries,
Lottery—Superintendent of Government or Secretary to Lottery Committee,.....		To Lottery Agents, Collectors and Pay Masters, on the business of the Lottery.
Master Attendant, Calcutta,	}	To Authorities at Diamond Harbour, Kedgeree or other Stations down the River.
Mathematical Instrument Maker to Government, ..		To the Surveyor or Deputy Surveyor General.
Medical Officer, Neilgherries,.....	}	Within range of the Hills.
Native Revenue, Judicial and Police Servants and Post Office Writers, ** .....		To the European and Native Authorities with whom they may have to correspond on the Public Service within their respective Districts.
Patrolling Officers of Customs,.....	}	To their immediate superior or to the nearest Magistrate.
Revenue Surveyors, Surveyors, Assistant Surveyors and their Subordinates,.....		To Surveyor General, Deputy or Assistant Surveyor General, Collector of District, or Pay Master of Division, or General Officer Commanding, or Chief Engineer.
Secretary and Treasurer Government Banks Madras,.....	}	To Collectors of Districts, and Pay Masters of Divisions.
Steam Agents,.....		To the Comptroller of Government Steamers,—but, when corresponding with one another, their communications must be sent in open covers like Newspapers.
Subordinates with Trigonometrical Survey,.....	}	To the Superintendent of Trigonometrical Survey.
Superintendents of Chowkies and other Subordinate Officers of the Salt Department,.....		To Salt Agent, Judge, Collector, or Magistrate of the District, or Superintending Authority.
Superintendent of Telegraphs,.....	}	To Secretary Marine Board or to his own Officers.
Surveyors under Civil Engineers,.....		To their immediate Superior, or Collector of District.
Telegraph Department—European Assistants, ..	}	To Superintendent of Telegraphs.
Vaccinators,.....		To Superintendent General of Vaccination.
Vaccinators—on Deputation only,.....	}	To Secretary Medical Board, Superintending Surgeon, or Collector of District where employed.
Warrant and Non-Commissioned Officers of Commissariat Department, in charge of Public Cattle, ..		When absent from Stations, transmitting their Returns to their own immediate Superior, or to the Quarter Master General, or to Assistant or Deputy Asst. Quarter Master Genl. of Divisions or Forces.
Warrant and Non-Commissioned Officers of Ordnance Department, in charge of Stores,.....	}	When absent from Stations, reporting to Officers Commanding, or to Secretary Military Board.
Warrant and Non-Commissioned Officers of the Department of Public Works when Detached on such works,.....		To their immediate Superior.

\* This Officer to frank the Letters of Petty Officers, Non-commissioned Officers, Soldiers, Sepoys and Seamen who may be Patients in Hospital.

\*\* Collectors and other Authorities will be careful to see that this privilege is not abused.

- Shipping Reports, superscribed as such,..... } From Commanders of Government Steamers or Pilots to the Superintendent Indian Navy, Master Attendant, or Secretary Marine Board.
- Tide Waiters' Reports, superscribed as such, ... } To Collector of Customs.
- All Letters superscribed "Stud Service,"..... } To Secretary Military Board.

LIST No. III.

The undermentioned Authorities not possessing the privilege of Franking, but having occasion to correspond on the Public Service, will send such Letters to be Franked by the Authorities opposite to their names.

- Advocate General,..... } Chief Secretary to Government.
- Adjutant, Quarter Master, Interpreter, Pay Master, and other Officers doing Regimental duty,.... } Their Commanding Officer.
- Assay Master,..... } Mint Master.
- Assistants and Subordinates to Executive Officers or Superintendents of Public Buildings—Warrant Officers in the Ordnance or Commissariat—Commissariat Native Agents, and Native Agents Telegraph Department,..... } Their immediate Superior when present, or otherwise the Officer Commanding the Station or Post.
- Astronomer to Hon'ble Company,..... } The Chief Secretary to Government.
- Barrack Masters,..... } The Town or Fort Major.
- Chaplains, at Presidency,..... } The Archdeacon.
- “ at Out-stations when not corresponding with the Archdeacon,..... } The Officer Commanding.
- Civil Servants, not enumerated in the preceding List,..... } Their immediate Superior.
- Civil Servants, absent from their Stations,.... } At Out-stations, the Chief Civil Authority.—At the Presidency, the Register of Sudder Adawlut, or Secretary to Revenue Board.
- Contractors of Army Clothing,..... } The Secretary Clothing Board.
- Deputy Commissaries of Ordnance, being Warrant Officers,..... } Officers Commanding Stations.
- Master Attendant, Madras,..... } Secretary Marine Board.
- “ “ Bombay,..... } Superintendent of Indian Navy.
- “ “ Out-stations,..... } The Post Master.
- Medical Officers, attached to Regiments, Stations or Depots,.... } Their Commanding Officer,
- “ “ in Civil employ at Out-stations } The Political, Revenue, or Judicial Officer under whom they are employed.
- “ “ all, absent from their Stations, } At Out-stations, the Officer Commanding. At the presidency, the Secretary Medical Board.
- “ Functionaries at the Presidency,..... } Secretary to Medical Board.
- Military Officers, all, absent from their Stations, or not specified in the preceding List,.... } At Out-stations, the Officer Commanding. At the Presidency, the Adjutant General.
- Superintendent of Cadets,..... } Town or Fort Major.
- “ of Bazars,..... } Officers Commanding Stations.
- Translators to Government,..... } The Chief Secretary to Government.
- Vaqeels of Native Powers, Princes or Jageerdars,..... } At the Presidency, the Political Secretary to Government; elsewhere, the Resident, Political Agent, or the Chief Civil or Military Officer where they reside, who will use his discretion in respect to this privilege.

A. REFERRED TO IN CLAUSE XXXVII.

Form of Notification to be published weekly by each Post Master General, of the Ships about to sail from their respective Ports, the dates on which the same will probably be dispatched, and the places at which the Vessels are intended to touch.

PACKETS.

For the reception of Letters by the following Ships are open at this Office.

Names of Vessels.	Agents.	Date of intended departure.	From what Port.	To what Port.	Touching where.
Repulse,.....	C. & Co.,	Jany. 1st,	Calcutta,	London, ..	Cape.
Isabel,.....	B. & Co.,	Jany. 5th,	Calcutta,	Liverpool,...	Mauritius.
Red Rover,.....	M. & Co.,	Jany. 6th,	Calcutta,	China,....	Singapore,
Columbia,.....	A. M.,...	Jany. 15th,	Calcutta,	Suez,....	Aleppo and Mocha.
H. C. S. Hugh Lindsay, ..	S. & Co.,	Jany. 30th,	Bombay,	Suez,....	Mocha.

General Post Office, December 26th, 1836.

A. B.  
Post Master General.

As a general Rule, the Packets will be closed on the evening before the date of dispatch. After Packets will be made up if required.

Form of Notification to be published weekly by each Post Master General, of Mails dispatched by Sea. The Post Master General has the honor to notify that, unless marked for particular Ships, all Letters received at the General Post Office, from Monday the 15th to Sunday the 21st instant, both dates inclusive, for transmission to (London, Liverpool, China, &c. as the case may be) were dispatched by the undermentioned Vessels, which sailed on the dates opposite their respective names.

Names of Vessels.	London.	Liverpool.	China.	Cape.
Euphrates, . . . . .	From 18th to 20th..			
Hindustan, . . . . .	.....	From 18th to 19th.	From 6th to 26th...	
Cowasjee Family, . . . . .	.....	.....		
Madagascar, . . . . .	From 20th to 25th..			

General Post Office, December 26th, 1836.

A. B.  
Post Master General.

COUNCIL CHAMBER, FORT WILLIAM, }  
30TH AUGUST, 1837. }

H. T. PRINSEP,  
Secy. to the Govt. of India.

The following Rules for Stamping Letters have been submitted to the Governor General of India in Council, and being approved, are appended for the guidance of the Officers of the Department.

**RULES FOR USING POST OFFICE STAMPS.**

All Letters and Packets whatever (save and except Newspapers and Ship and Steam Letters hereafter specially provided for), received at any Post Office in India for dispatch by Post, whether Free or Post Paid, or liable to Postage, as the case may be, are to be marked with the appropriate Stamp, bearing the name of such Office of dispatch, and when Slide Stamps are not provided, where the date of the month and year forms part of the Stamp itself, the said date must be entered in writing across the middle of the face of the Stamp. If the Letter or Packet received for dispatch be Post Paid or Bearing Postage, the amount of Postage so paid or due must be entered in writing on the face of the Stamp, after the word "Paid" or "Bearing" as the case may be.

2. All Letters and Packets whatever, received at any Post Office by Post for delivery at such Office, are in like manner to be stamped with the appropriate Office Stamp, and marked with the date of the month and year; but the amount of Postage, paid or due, is not to be entered on the Stamp of delivery, as the Stamp of dispatch regulates the levy of Postage.

3. The Stamp, for all Service, Soldiers or other Free Letters or Packets, is an oval, 1½ inch long by 1 inch wide, bearing the name of the Office and the word "Free" and must be stamped red.

4. The Stamp for all Letters or Packets, on which Postage has been paid, is an oblong 1½ inch long by 1 inch wide, bearing the name of the Office and the word "Paid," and must also be stamped red.

5. The Stamp for all Letters or Packets, on which Postage has not been paid in advance, is an oblong 1½ inch long by 1 inch wide, bearing the name of the Office and the word "Bearing" and must be stamped black.

6. Forward Letters or Packets, i. e. those which follow a party addressed from Station to Station, are to be stamped at each Office of fresh dispatch, and marked with the additional Postage due on such fresh dispatch.

7. When a Letter exceeds in weight a single tola, its weight, double, treble &c. must be entered in writing on the face thereof, and on Bangly Parcels, the exact weight must in all cases be entered in writing on the same.

8. All Service, Soldiers or other Free Letters or Packets, received from Seaward at any General Post Office, are to be stamped with the Ship Letter Free Stamp. This Stamp is circular, 1½ inch in diameter, bearing the name of the General Post Office, the date of the month and year, and the word "Ship Letter Free" and must be stamped red.

9. All other Letters or Packets received from Seaward at any General Post Office, are to be stamped, if received by Ship, with the Ship Letter Bearing Stamp, and, if by a Government Steamer with the Steam Letter Bearing Stamp. The former is a square Stamp 1½ inch in diameter, bearing the name of the General Post Office, the date of the month and year, and the words "Ship Letter Bearing." The latter is an octagonal Stamp of similar dimensions, but with the words "Steam Letter Bearing." Both these stamps must be stamped black.

10. At the several Stations where Newspapers are published in India, Newspaper Stamps are provided with which all Newspapers received at such Stations for dispatch, will be appropriately stamped, \* whether Free, Paid or Bearing, as the case may be, and the Postage paid or due, as the case may be, marked on the same, either by the Stamp or in writing. At the Offices of Delivery, where Newspaper Stamps may not be provided, Newspaper, will be marked with the usual Office Stamp, in like manner as other Packets.

11. At General Post Offices all Letters or Packets required to be delivered at the morning delivery, are to be marked with the A. M. Stamp in black ink and those at the afternoon delivery, with the P. M. Stamp in red ink.

Published by Order of the Right Honorable the Governor General of India in Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to Govt.